

NOBELIO FIZIKOS PREMIIJA — AMERIKIEČIUI

Uždaryta Montrealio paroda

MONTREALIS. — Sekmadienį baigėsi garsioji Kanados šimtmetų jubiliejaus paroda Expo-67, su rekordiniu 50,306,648 lankytojų skaičiumi. Paskutinę parodos dieną susirinko paskutinį kartą pamatyti eksponatų virš 200 tūkstančių žmonių. Uždarymo iškilimėse dalyvavo Kanados premjeras Lester Pearson, kuris pareiškė, kad ši paroda įrodė, kad kanadiečiai, vieningai veikdami, gali pasiekti nemažiau už kitas valstybes.

Paroda laikoma labai gerai pavykusia, nes buvo tikėtasi apie 85 milijonų lankytojų. Daug prisidėjo patys montrealiečiai. Oficialiai pranešama, kad apie 12 milijonų lankytojų parodoje buvo keturis kartus.

Montrealio gyventoja Marthe Racine buvo paskelbta 50 milijonine lankytoja. Ji ir jos vyras gavo dovanų — du lėktuvų bilietus nuykti į sekančią pasaulinę parodą, kuri įvyks Japonijoje, Osaka mieste 1970 metais.

Iš 60 parodos paviljonų, 40 valstybių atidavė savo pastatus Montrealio miestui.

Kas daryti su brangiais ir įspūdingais parodos pastatais? Montrealio burmistras Drapeau planuoja surengti nuolatinę parodą, kuri kasmet nuo balandžio iki spalio sutrauktų apie 20 milijonų lankytojų. Bet parodos pastatus išlaikyti apšildytus ir nesugadintus per žiuriai šaltas, ilgas Kanados žiemos kaštuotų apie \$150,000,000 kiekvienai žiemai, o tokių išlaidų niekas nenori rizikuoti ir parodos pareigūnai ruošiasi iki ateinančios vasaros viską nugriauti, jei Drapeau negalės savo plano įgyvendinti.

Expo-67 tęsėsi 185 dienas. Parodos statistika rodo, kad daugiausia lankytojų turėjo Sovietų Sąjungos paviljonas — apie 13 milijonų. Antroje vietoje eina Kanados, trečioje — Amerikos paviljonai.

Kanadiečiai sudarė 53 nuosimčius visų parodos lankytojų, o amerikiečiai 45 nuosimčius.

Kita parodos statistika rodo, kad parodoje buvo pasimėtę 25,463 vaikai, lankytojai suvalgė apie 6 milijonus „hamburgerių“ ir 33 mil. porcijų ledų. „Expo Express“, parodos vidaus susisiekimui traukinys, nuvažiavo 374,600 mylias kelio.

Paroda tikėjosi turėti nuostolių apie 48 milijonus dolerių, tačiau turėjo 250 milijonų.

Parodos uždarymas įvyko 2:30 val. po pietų, artilerijos pabūklams iššovus 67 salves.

Paskutinę parodos dieną įvyko nenumatytas įvykis. Vieną parodos lankytoja, Montrealio gyventoją parodos klinikoje staiga susirgo ir pagimdė dukterį.

Kariniai paradai Rytų Vokietijoje

BERLYNAS. — Rytų Vokietijos režimas, siekdamas sutrukdyti Liuterio reformaciją 450 metų sukakties minėjimus Rytų Vokietijoje, suruošė keletą karinių parodų. Rostocke manevravo vokiečių ir rusų karo laivai, — iš viso apie 70 laivų. Paradas įvyko ir pačiame Rytų Berlyne, nors susitarimai tarp keturių nugalėtojų tokius parodus Berlyne draudžia.

Vakarų valstybių komendantai įteikė sovietams dėl to parado protestus. Parada tribūnoje priėmė Rytų Vokietijos komunistų vadas Ulbrichtas, sovietų ambasadorius Rytų Vokietijoje Piotr Abrasimovas ir sovietų karinių jėgų vadas, generolas Piotr

Iš viso pasaulio

SAIGONAS. — Vakar JAV lėktuvai vėl stipriomis jėgomis puolė Saurės Vietnamo Cat Bi aerodromą ir Kien An laivų taisyimo dirbtuves. Puolimų apimtis matoma iš to, kad nuo praėjusio antradienio JAV aviacija neteko 15 lėktuvų su 16 lakūnų. Komunistai giriasi numušę vieną didį B-52 bombonešį pietiniame Saurės Vietname. Karinė vadovybė šios žinios nepatvirtino.

DETROITAS. — Nors unijos vadovybė su Fordo bendrove jau susitarė, tačiau atskirose unijos streikas tęsiasi dėl įvairių vietinių reikalavimų. Atskiri unijos skyriai turi susitarti dėl vietinių nesklandumų. Iki tol Fordo fabriko gamyba nepasidės. Darbą pradėti ragina ne tik Fordas, bet ir unijos vadovybė, nes jai reikia pradėti derybas su kitomis automobilių firmomis.

SAIGONAS. — Vice prezidentas Humphrey Pietų Vietnamo aplankė kelias amerikiečių kareivių stovyklas, prisegė pasiūlymus kareiviams padidinti ir susipažino su kareivių gyvenimu. Jį kelionėje lydėjo generolas Westmoreland ir ambasadorius Bunkeris.

CLEVELANDAS. — Jaunas vyras, nepatenkintas, kad jo mylėta mergina ištekėjo už kito, jos vyrą persovė, o ją pagrobė ir laiko uždaręs savo bute. Jis šauko į policiją, kuri nori merginą išvaduoti. Policija laiko namą apsupusi, o Roberto Batch tėvai bando jį prikalbėti paleisti pagrobtą moterį.

SAIGONAS. — I Pietų Vietnamo atvyko Pietų Korėjos premjeras dalyvauti prezidento inauguracijoje. Jis viešės čia keturias dienas.

VARSUVA. — Lenkijos vyskupai sekmadienį paskelbė savo tikintiesiems laiška, kuriame sakoma, kad nemažai lenkų katalikų kunigų valdžios paskutiniu metu buvo nubauti ar sumiti. Vyskupai gyrė tuos nukentėjusius kunigus ir prašė tikinčiųsiais paremti juos. Laišką pasirašė Lenkijos visi kardinolai ir vyskupai.

BANGKOKAS. — Australijos užsienio reikalų ministeris Hasluck pareiškė, kad iki šių metų galo Australija pakels savo kareivių skaičių Pietų Vietname iki 8,000 vyrų.

BONA. — Jordano karalius Husseinai lankosi Vakarų Vokietijoje.

AUCKLANDAS. — Naujoje Zelandijoje įvyko komunistų demonstracijos prieš Vietnamo karą. Susirėmime su policija buvo sužeisti 9 asmenys, keliolika buvo suimta.

Koševoj. Parade dalyvavo tankų, artilerijos, raketų junginiai.

Sitokie junginiai paradai įvyko dar Dresdene, Magdenburge ir Erfurte. Parada per televiziją buvo parodyti ir kitiems komunistiniams kraštams.



Floridos gubernatorių Claude Kirk lipa į nardlaivį, kuriuo leisīs į jūros dugną, kad galėtų nustatyti Floridos valstijos sienas jūros pakraštyje. Biznieriiai ten rengiasi siekti žibalo. Dešinėje tas pats gubernatorių, išgėres puodelį citrinos sunkos, liepė jaunam vyrui gauti reikalingus leidimus sunkai pardavinėti. Liepė ir svaros prisilaikyti.

MEKSIKOS BEŽEMIAMS IŠDALINTA MILIJONAI AKRŲ VALDŽIOS ŽEMĖS

CHIHUAHUA. — Meksikos prezidento Diaz Ordaz prestižas niekada nebuvo toks aukštas, kaip šiuo metu. Praėjusią savaitę jis pasirašė su Amerikos prezidentu Johnsonu sutartį, kuri sugrąžino Meksikai 437 akrų žemės ruožą prie Rio Grande. Sekmadienį prezidentas Diaz pats išdalino 9,500 bežemių ūkininkų žemės sklypus Chihuahua provincijoje. Privačiam naudojimui buvo išdalinta 2,5 milijonai akrų žemės. Ta proga provincijos mieste įvyko džiaugsmingos iškilmės.

Išdalintos žemės yra nederlingos, sausos. Šiose žemėse buvo išsivystęs nemenkas gyvulių ūkis. Kitose Meksikos provincijose žemės reforma buvo pradėta po revoliucijos 1910 metais, tačiau Chihuahua žemės iki 1939 metų priklausė valdžiai. Ji išdalino tą žemę dideliais gabalais ir išnuomavo privatiems asmenims 25-riems metams. Visą didžiulį plotą valdydavo 200 šeimų. Dabar jų koncesijoms pasibaigus, vyriausybė nutarė tą žemę suskaldyti mažesniais ūkais. Meksikos problemas sukelia dalinai didelis gyventojų priaugimas. Gimimai padidina gyventojų skaičių 4% per metus. Provincijoje pradėjo atsirasti bedarbių tūkstančiai, todėl valdžia nutarė išdalinti dienosnių dvarus bežemiams. Nuo to gali nukentėti gyvulininkystės ūkis. Chihuahua srityse laukuose auginama tikstančiai galvijų. Ši provincija mėsa aprūpindavo kiltas Meksikos provincijas, būdavo eksportuojama ir į Ameriką. Dabar valdžia nutarė išdalinti didžiulius ūkius, palikdama vienam savininkui tiek žemės, kiek reikia išlaikyti 500 galvijų.

Manoma, kad vyriausybė organizuos mažesnius žemvaldžius ir kooperatyvus, kad gyvulininkystės ūkiai dėl šių reformų nenukentėtų. Jei šis išdalinimas pasiseks, tai bus mažesniams išdalinta ir daugiau Meksikos žemių.

M. Šumauskas užėmė buvusią Paleckio vietą ne tik Vilniū, bet ir Maskvoj: nuo spalio vidurio jis apskelbtas vienu iš Podgorno (maždaug Sov. S-gos prezidento) pavaduotojų. Tokiais pavaduotojais automatiškai „išrenkami“ visi vadinamųjų sąjunginių respublikų „prezidentai“, kurių iš viso yra penkiolika.

Austrijon išvykusioje sovietinių „parlamentarų“ grupėje Paleckio irgi nėra. Bet su ta grupe keliavo Manušis.

— M. Šumauskas užėmė buvusią Paleckio vietą ne tik Vilniū, bet ir Maskvoj: nuo spalio vidurio jis apskelbtas vienu iš Podgorno (maždaug Sov. S-gos prezidento) pavaduotojų. Tokiais pavaduotojais automatiškai „išrenkami“ visi vadinamųjų sąjunginių respublikų „prezidentai“, kurių iš viso yra penkiolika.

Austrijon išvykusioje sovietinių „parlamentarų“ grupėje Paleckio irgi nėra. Bet su ta grupe keliavo Manušis.

— M. Šumauskas užėmė buvusią Paleckio vietą ne tik Vilniū, bet ir Maskvoj: nuo spalio vidurio jis apskelbtas vienu iš Podgorno (maždaug Sov. S-gos prezidento) pavaduotojų. Tokiais pavaduotojais automatiškai „išrenkami“ visi vadinamųjų sąjunginių respublikų „prezidentai“, kurių iš viso yra penkiolika.

Patinka Lietuvoje

„Jaučiuosi Lietuvoje savas, man čia patinka“, pareiškė... F. Daškovas, rusų pramoginio laivo kapitonas, atostogaudamas Lietuvoje.

F. Daškovas atostogavo Lietuvoje ir pernai. Jo ryšys su Lietuva tik toks, kad laivas, kuriam jis vadovauja, pavadintas „Litva“. Laivas priklauso Odesos uostui ir vežioja ekskursijas Juodosios ir Viduržemio jūrų pakraščiais, tarp Odesos ir Marselio. Vardą atinkamai išnaudoja: lietuvių studentų ansambliai nusiunčiami jo keleivių palinksminti, lietuvių jau mobiliuojujams tam laivui išpuošti, o ir kapitonui atsirado nauja patraukli atostogavieta... Kapitonas su „Nemuno“ ansambliu (kuris anksčiau buvo koncertavęs tame laive) buvo atkeliavęs net į Montrealį.

NEW YORKAS. — Negrų organizacijos National Urban League vadov Young, kalbėdamas apie Harlemo atstovų kongresą Adam Clayton Powell, pareiškė, kad jis turėtų arba pasitraukti iš tos vietos ar sugrįžti namo. Powellis buvo pašalintas už prasižengimus iš kongreso. Jis jau kuris laikas gyvena Bimini saloje.

NEW YORKAS. — Apie 3,000 žydų demonstravo New Yorke prieš sovietų delegacijos Jungtinių Tautose pastatą. Jie reikalavo, kad Sovietų Sąjungos žydams būtų duodamos religinės laisvės ir kad jiems būtų leidžiama išvažiuoti iš Sovietų Sąjungos.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

PROFESORIUS HANS BETHE LAIMĖJO PREMIIJĄ UŽ ATOMINIUS TYRIMUS

STOCKHOLMAS. — Švedijos Mokslo Akademią paskelbė, kad 1967 metų Nobelio premiją už pasižymėjimą fizikoje paskirta amerikiečiui fizikui Hans Bethe, kuris šiuo metu profesorius Cornell universitete. Premija paskirta už branduolinių reakcijų teoriją, ypač už profesoriaus darbą susekant zvaigždžių energijos kilmę. Chemijos premija paskirta trims mokslininkams: dviems britams George Porter ir Ronald Norrish ir vokiečiui Manfred Eigen.

Tariasi Indijos kongreso partija

JUBULPORE. — Indijos valdančiosios kongreso partijos vadovybė susirinko aptarti savo ateities. Suvažiavime kalbėjo svarbieji vyriausybės nariai ir aiškino delegatams vyriausybės liniją, kuriai daug partijos narių nepritaria.

Anksčiau kongreso partija buvo beveik vienintelė politinė Indijos gyventojų atstovybė. Paskutiniaisiais laikais partijos įtaka sumažėjo, pradėjo iškilti kitos partijos.

Kairysis kongreso partijos sparnas reikalauja, kad vyriausybė nacionalizuotų Indijos privačius bankus. Vyriausybė atsisako tai padaryti. Daugelis partijos narių laiko tą atsisakymą nukrypimu nuo socialistinės kongreso partijos programos.

Finansų ministeris Desai suvažiavimo dalyviams pažadėjo už šešių mėnesių pasiūlyti naujus valdžios paruoštus bankams suvaržyti ir kontroliuoti nuostatus. „Ekonominė padėtis šiandien mums neleidžia būti herojais“, — kalbėjo ministeris. „Socializmas paprastai rūpinasi turtų išdalimu, mes tegalime išdalyti skurdą“.

Viesulas Lietuvoje

Spalio 17-18 naktį stiprus viesulas nusiaubė Lietuvos pajūri. Vėjo greitis Klaipėdoje bei Palangoj siekė iki 147 km. (beveik 90 mylių) per valandą. Klaipėdą nuklėta daug namų stogų, išdaužyta langų. Dangės upė išsiliejo į gatvę, nemaža šeimų neteko pastogės, buvo ir sužeisti. Rusnėje ir Kintuose sugriauta keletas ūkinį pastatų, Neringoje sudaužyta daug žvejų aių. Palangoje parke ir gatvėse viesulas išrovė net šimtmėčių medžių, nukentėjo parduotuvės, kioskai, keli namai liko be stogų, nutruko elektros tiekimas.

Kitur Lietuvoje viesulas buvo silpnesnis: šiauliuose apie 65 mylių per valandą, Vilniuje — iki 45 mylių. Iš ten nėra pranešimų apie žymesnius nuostolius.

Šis viesulas siautė ir Vakarų Europos šiaurėje (Danijoje, Vokietijos šiaurėje) ir išilgai visą Baltijos jūrą, net Leningrade išstūmė iš krantų Nevos upę. (E)

— Sovietų premjeras Kosyginas pareiškė, kad būtų nerealistiška dabar šaukti Ženevos konferenciją Vietnamo reikalams svarstyti.

— Pietų Vietname vakar amerikiečiai užmušė 95 Viet Congo kareivius viename mūšyje.

— Pirmoji šių metų premjera Vilniaus dramos teatre buvo lenkų dramaturgo veikalas „Tango“.

Profesorius Bethe gimė Vokietijoje, Strasbūre 1906 metais. Jis į Ameriką atvyko 1930 metais, kai Vokietijoje pradėjo reikštis naciai. Jau tada jis buvo žinomas mokslininkas. Jis Amerikoje dirbo Denverio, Čikagos ir Harvardo universitetuose. Daugiausia jis atsiėkė dirbdamas Los Alamos laboratorijoje. Hans Bethe nemažai prisidėjo prie Amerikos atominį ginklų išsivystymo. Jam buvo paskirta 1961 metų Enrico Fermi premija už darbus branduolinių teorijų vystyme.

Iki šiol dar liko nepaskirta Nobelio taikos premija. Virts premijos bus įteiktos gruodžio 10 d. Stokholme, Alfredo Nobelio mirties sukakties dieną. Kaip žinoma, medicinos premija buvo padalinta trimis: dviems amerikiečiams ir švedui. Literatūros premija laimėjo Guatemalos rašytojas Miguel Asturias.

N. Thomas baigė politinę karjerą

NEW YORKAS. — Žinomas amerikietis socialistas Norman Thomas New Yorke paskutinį kartą pasakė kalbą tarptautinei studentų grupei. Jis praeityje šešis kartus kandidavo į Amerikos prezidento vietą, buvo labai geras kalbėtojas ir publicistas. Dabar, sulaukęs 83 metų, Norman Thomas nutarė pasitraukti iš viešojo gyvenimo.

Thomas pranešė, kad nuo sausio 1-mos dienos bus uždaryta jo įstaiga New Yorke. Jo sveikata esanti prasta ir akys atsisakančios tarnauti. Savo kalboje jis patarė studentams nedeiginti, kaip pasitaiko jaunimo tarpe, Amerikos viešuosius, bet, jei reikia, ją tik išplauti.

Susirgo Popiežius

ROMA. — Popiežius Paulius vėl daktaro buvo paguldintas į lovą. Jo prostatinės liaukos liga sukėlė aukštą temperatūrą, dėl kurios jis negalėjo dalyvauti Vyskupų Sinodo užbaigimo ceremonijose. Jas pravedė jo pavestas prancūzų kardinolas Jean Villot ir ispanas kardinolas Arcadio Larraona.

Vyskupų sinodo proga buvo paskelbtas naujas šventasis, Prancūzijos vienuolis Pierre Romancon. Jis buvo selezičių ordino vienuolis. Jis gavo šv. Bernoldo vardą. Jis ne tik buvęs geras mokytojas, bet po mirties pasižymėjęs keių sunkių ligonių išgydymu.

Visi sinode dalyvavę vyskupai gavo iš kardinolo Tisseranto atminimui dovanų — po auksinį kryžių.

BERLYNAS. — Jaunas, 25 metų vyras pabėgo iš Rytų Vokietijos į vakarus, perplaukdamas pasienio ežerą į šiaurę nuo Cerlyno.



Prezidento duktė Lynda Bird Johnson ir jos sužadėtinis marinų kapitonas Charles Robb.

TVIRTA SVEIKATA - PASTOVI LAIMÉ

Kūno, proto ir jausmų darnos pagrindai

Naujas mokslo žinių populiarus perteikimas
JONAS ADOMAVIČIUS, M. D.

MOTERIŠKĖS GYVENIMO PERMAINA

Regulos sustoja tada, kai kiaušidės (ovarai) liaunasi veike. Mediciniška tiesa

Mėnesinių sustojimas yra įvairiai apibūdinamas. Vieni tai vadiną klimaksu, kiti klimakteriniu (climacteric) laikotarpiu, dar kiti gyvenimo permaina — regulų sustojimu (change of life). Toks laikotarpis ateina kiekvienai moteriškai tada, kai jos kiaušidės (ovarai) liaunasi veike — sustoja gaminti moteriškuosius hormonus: estrogeną (estrogen) ir progesteroną (progesterone). Mažais kiekiais tie hormonai esti gaminami liaukos (ovary) lūkučiu. Bet moteriškai reikiamame kiekyje — jos fiziologinių uždavinių išpildymui — tų hormonų nepasigamina. Visi organai, kuriuos stipriai veikia moteriškieji hormonai, pradeda menkėti — atrofuotis. Taip nutinka pirmaisia lyties organais. Kūnas moteriškės tokiam laikotarpiui turi prisitaikyti naujomis sąlygomis — tai paruošia dirvą naujų ligų atsiradimui įvairiose kūno vietose.

Moteriškai moteriškasis pavakarys ateina nejučiomis

Dar medicina aiškiai nežino, kodėl moteriškai liaunasi veiksmos jos kiaušidės. Suprantama, kad tai rišasi su senėjimu. Bet ne vien senėjimas čia esti kaltas. Didelės įtakos turi į gyvenimo permainos prisitaikymą moteriškės paveldėjimas, rasė, kūno sudėtis ir socialinės gyvenimo sąlygos. Žinrėk, viena ima keistis vos 40 metų sulaukusi, kita — nieko nejaucia net prie 50 metų amžiaus artėdama, nes jos mamai regulios liovėsi apie 56 metus.

Visi reiškiniai, kurie yra būdingi gyvenimo permainai, moteriškai apsirodo kaip pasipūtimai — nejučiamai. Tai atsitinka todėl, kad ovarų veikimo susilpnėjimas yra pamažu einas vyksmas. Estrogeno gaminimasis ima silpnėti dar toli tiki prieš mėnesinių sustojimą. Joms sustojus, dar estrogenas esti gaminamas mažais kiekiais tol, kol to hormono gamyba galutinai liaunasi. Po to kitos vidinės sekrecijos liaukos-antinksinės (adrenals) ima gaminti labai mažus kiekius moteriškojo hormono. To kiekio nepakanka nugalėjimui simptomų, kurie atsiranda tame laikotarpyje dėl ovarų neveiklos.

Tikri moteriškės pavakario ženklai

Vis tiek ateina laikas, kada ovarų neveiklos pasekos pasirodo. Daugumai moterų pavakarys pasibeldžia į duris apie 45-55 jų amžiaus metus. Nedaug yra tikrai nelaimingų moteriškių — joms gyvenimo permaina staiga pasirodo. Daugumai jų — ačiū Dievui — pavakarys atlenka nejučiomis. Pirmosios tokio laikotarpio kregždės esti periodų nereguliarumas, šilimos mušimai ir galūtinės mėnesinių sustojimas. Mėnesinių nereguliarumas gali turėti daugelį kitų priežasčių. Už tai vien tik šilimos mušimai yra būdingi moteriškės gyvenimo permainai.

Išvada. Moteriškai gyvenimo permaina ateina dažniausiai pamažu, retai kuria tokie negerumai staiga ima kamuoti. Kada tas laikotarpis ateina, priklauso nuo daugelio sąlygų, kurių tarpe paveldėjimas vyrauja. Pastoviausias klimaksio reiškinys yra šilimos mušimai su savo visais neigiamais.

Pasiskaityti. Current Medical Digest, January 1966.

Jeigu nori sužinoti naujaušias ir tikriausias žinias, kas dedasi pasaulyje ir okupotoje Lietuvoje — skaityk dienraštį "Naujienas".

STENKIMĖS TEISINGU ATSAKYMU PASINAUDOJTI

Visi lietuviai gali turėti normaliai veikiančius vidurius

Klausimas. Gerbiamas Daktare, prašau man patarti. Jau apie 10 metų, kaip man operacijos būdu išplovė tulžį (turi būti: tulžies pūslė, J. A.). Po operacijos visą laiką turėjau kietus vidurius: tuštinau į 2-3 dieną. Naudojau visokias pilies. 1965 m. vėl susirgau: pradėjau geltonuoti. Sulig daktaro patarimo, tapau paguldytas į Carmey ligoninę ir gydytojas M. darė vėl man operaciją. Jis vėliau man aiškino, jog radęs žarnoje (turi būti: tulžies latakelyje, J. A.) tris akmenis, kuriuos būk tai per klaidą buvo palikęs tas gydytojas, kuris darė man pirmą kartą operaciją.

Po antros operacijos ir vėl kietai viduriai — be vaistų negaliu išsistūnti. Dabar neseniai gavau Naujienų laikraštį, Nr. 184. Čia yra Tamstos nurodymai, kaip tvarkyti kietus vidurius. Pildydama Tamstos nurodymus, jau šiek tiek savo reikalus pagerinau. Norėčiau pilnai išpildyti Tamstos nurodymus, bet man nežinomi produktai, kurie priklauso prie bulky food. Be to Tamsta patari vartoti daug vaisių. Mano daktaras, kuris darė operaciją užgnė valgyti vaisius, tik leido obuolius ir slyvas, ir tik virtus, o ne žalius.

Tamsta nurodai vartoti Malt Soup Extract pavidale miltų, aš Bostone tokių negavau — gavau sirupą ir jį vartojau — ar tas pats?

Tamsta nurodai vartoti javų dripsnius (cereals), kurie esą labai naudingi ir galima juos naudoti visą gyvenimą. Krautuvese yra labai daug tų cereals. Bet man neaišku, kurios yra tos cereals, kurias Tamsta patari. Aš nusipirkau all bran cereals — ar tai pakanka, ar reikia dar kitų nusipirkti. Norėdėte, kad reikčia daug gerti pasukų (butter-



Balzko lietuvių kultūros muziejuje lankėsi Emma Čiurlionytė-Thomasi, dukitė Konstanto, Mykolo K. Čiurlionio pusbrolio, gyv. Washingtone, su motina Petronė Rudaitė-Kazlauskienė (buv. Čiurlionienė), gyv. Haverhill, Mass., ir labai domėjosi išstatytais eksponatais.

milk). Man taipgi po operacijos užginta pasukos. Dabar vartuju rugius pieną — ar gerai? Po operacijos man užginta valgyti visos daržovės, išskyrus raudonus burokėlius ir bulves — jas galiu valgyti. Salotų leista valgyti, labai nedaug.

Man daktaras aiškino, jei valgysiu uždraustus produktus, tai vėl atsiras akmenys. Esu 68 metų amžiaus, sveriu 189 svarus, ūgis 5 pėdos ir 9 inčiai. Šiapus esu dar stiprus ir neblogai atrodau. Taigi, maloniai prašau, Tamsta Daktare, paaiškinti — atsakyti į mano klausimus. Būsiu labai dėkingas ir jei reikia — užmokėsiu.

Dar užmiršau parašyti, jog kada pirmą kartą atvyko į Lietuvą svetimieji, tai mane iš kariuomenės areštavo ir aš visus metus buvau kankinamas kalėnėje. Kada kiti svetimieji parluosavo, tai aš susirgau skilviu. Tada buvo padarytas tyrimas ir pasirodė, kad aš neturiu rūgšties. Vokietijoje, taipgi tyrė ir nustatė, kad nėra skrandžio sunkoje rūgšties. Paaiškino gydytojas man, kad jos neturėsiu vi-

šią savo gyvenimą. Tai gal nuo to ir yra mano viduriai kieti?!

Atsakymas. Tamstos patirtis lai pamoko kiekvieną mūsų šiek dvejų dalykų: 1. Gydytis — operuoti reikia eiti pas pajėgų gydytoją — chirurgą. Tada mažiau pasitaikys gydymo klaidų, tada rečiau prisireiks pakartotiniai gultis ant operacinio stalo dėl to pačio dalyko. Amerikoje pažaluoja daugelio akys — neišskiriant ir tulo gydytojo. Už tai mes nebūkim padėkos dienos kalakutais! Be proto ir jausmų darnos niekas negali gydyti reikiamai, — o taip pat be tokių gėrybių nė vienas nepajėgia gydytis atsakant.

2. Dėl kietų vidurių — reikia nustoti pūsti šaltus kopūstus. Kai buvai tik po operacijos išleistas iš ligoninės — teisingai gydytojas patarė vengti stambesnių — daugiau celiuliozės turinčių valgių. Bet tai buvo senai — dabar užmiršk tuos kadais karštus kopūstus — jie jau seniai atvėso — nėra ko jų pūsti. Juk, pats negali elgtis taip, kaip anoji moteriškė, kuriai, esant sunkumoje ir turint sutinusias

kojas, gydytojas uždraudė druską. Toji moteriškė po šiai dienai drėkios vengia, nors ji jau prieš dvidešimt metų savo dukterį pagimdė, už vyro išleido ir jau dviejų anūkių susilaukė. Visokio, mat, esama svieto! Todėl Tamsta pradėk vartoti daržoves ir vaisius — tik juos tvarkingai vartok; labai gerai — iki tų vinės košės pavidalo sukramtydamas vartok. Kartu daug skysčių išgerti nepamirš ir ysk normalų gyvenimą — judėk lietuvišku judrumu — darbštumu. Čėdėimas ir į kortos akį, bei stikluko dugną ar cigaretės pelenus žiūrėjimas yra didžiausias vidurių užkietijimo kaltininkas. Kiekvienas pirmiausia turime nusiteikti tinkamai su viduriais tvarkytis — tik tada jie tvarkingai veiks. Na, ar kitaip yra su bet kuria kita mašina?! Visur reikia tvarkos ir proto — jaunatvišku neatsakomingu vadinėdamas, net geriausią mašiną netruksi į gabalėlius suskaldyt. Tik švieskėmės visi šių dienų medicinos mokslo šviesa ir tvirtinkime savus charakterius, kad pajėgtume įsigytas žinias pildyti.

Žarnų tuštumą užpildantis maistas (bulky food) yra daržovės ir vaisiai; neišjotų miltų (whole grain) duona ir dripsniai (bread and cereals). Valgyk lietuvišką duoną, lietuviškus kopūstus ir salotas, nepamiršdamas sugrauzti kriaušką (turnip), morką ar ridiką. Tai sveika, skanu ir žarnom paskatinimas judėti kuogeriausias. Tik "visokiausias pilies" palik nelabaiems — jokiū būdu pats jų nevertok ir kitam pat elgtis nepatark. Kartą ant visados lietuviui turi atrasti ne tik nuo stikliuko, nuo tabako galiuko, bet ir nuo "pilės" vidurių paluosavimui.

Daržovės ir vaisius pats pasirink — vartok tuos, kuriuos pats pakenti, o ne tuos, kuriuos gydytojas patarė. Po operacijos duodamas košėlės pavidalo maistas. Sugrįjus — ilgiam laikui praėjus — imama valgyti normalus maistas. Tai jį reikia dar ir normaliai suvalgyti. Jei rysi maistą kaip smakas — nekramtydamas (taip daugelis mūsų šiek daro!) — tai daug oro į vidurius nurysi — tada jis mūzikas žarnos kėls ir Tamstai ne miegoti ramiai neduos, bet dar ir operacijos vietoj suaugimus patampys — skausmus sukels.

Visada venk aštrumų visur kur — ir valgyje. Nepersivalgyk! Valgyk po nedaug, bent šešis kartus per dieną. Pradžioje gali prisieiti užkasti kas valandą: užgerti pasukų, ar persėbti rūgštaus pieno. Juos dabar gali drąsiai vartoti, visai nesibijodamas naujų akmenų atsiradimo. Tik savus lašinius turi nustumti liesiau ir ne taip saldžiai valgydamas — mažiausiai 20 svarų perdaug turi, net jei milžiniško stambumo būtum. O jei vidutinio stambumo esi — tai Kristaus metų svary skaičių turi nustum!

Kokius vaisius bei daržoves gali valgyti — pats nusistatyt. Juos gerai sukramtydamas ir nedaug ant sykio suvalgydamas, pradėk valgyti nuo pakenciamų pradėjęs. Tada per savaitę pridėk naują vaisių bei daržovių rūšį — ir tik vieną iš karto. Dėl buvusios operacijos dabar gali visokias daržoves ir vaisius valgyti — valgydamas higieniškai — tik reikia pačiam atsirinkti tokius maisto produktus, kuriuos kūnas pakentia. Jei kokio valgio nepakeli, o jį mėgti — pabandyk jį vėl valgyti po pusės metų pertraukos.

Vartok Malt soup sirupą — tas pats. Dėl vidurių veiklos sužadavimo, vartoti reikia netukiančius javų dripsnius; ašakas (all bran cereals, tokius gamina, pvz. Kelloggs). Jos nemaistingas, bet žarnų turinį išbrinkinsios pripildo. Juk lietuviai visoj Lietuvoj tokiomis ašakomis savo vidurius tvarkė ir tvarko. Tik jie neperka ašakų atskirai, bet vartoja su miltais jas duonoje.

Nugrabišes nuo pasukų (buttermilk) riebalukus (jei tokie jie ten būtu), vartok jas — taip pat ir rūgusį pieną. Tik grietinės neimk! Jei maitinsies kaip čia apraibomis nurodyta — nebijok jokių dėl tokios mitybos atsirasičių akmenų. Taip pat jokio užmokesčio šio skyriaus tvarkytojui nereikia — tik pildymas paduotų patarimų yra jam atpildas, nes jis dirba atsidaęs saviškiams ir niekas už tokį darbą tinkamai atlyginti negali.

Nesivargink savęs dėl skrandyje druskos rūgšties neturėjimo: jos neturi 15 senesnių žmonių iš šimto — ir gerai jaučiasi, kartais tokiems vidurius paleidžia ir papučia juos dėl tos druskos stokos. Galima vartoti rūgščius lašus (gydytojas patars) laike valgio. Tik reikia tikrinti savo skrandį dažniau, dėl galimų polypų (karpy) — jie dažniau atsiranda tokiame skrandyje, kurio sienelės neišdirba drus-

kos rūgšties. Nekaltink dėl vidurių kietumo rūgšties stoka — geriau pasiryžk pildyti kas viršui nurodyta — ir tikrai imsi džiaugtis gerai dirbančiais viduriais.

Šampanas ir menas Balzko muziejuje

Balzko Lietuvių Kultūros Muziejus savo veikla žengia į vis naujus barus. Be nuolatinio meno parodų, įvairių kursų ir kitų parengimų, muziejus plačiai įžengia ir į socialinį Čikagos gyvenimą, Sekmadienį, lapkričio 5 dieną, 4:30 val. Muziejus patalpose gausų susirinkimą — Benefit ruošia žinoma savo šalpos darbas I La Rabida sanatorijos Moterų Taryba.

Taryba, kurios sudėtyje yra visa eilė turtingų ir įtakingų Čikagos moterų, savo pakvietimuose, kurie išsiuntinėti 300 asmenų, rašo, kad benefit programa susidės iš "šampano ir meno". Meniška pusę parūpins lietuviu dailininko Rimo Laniausko kūriniai ir nuolatiniai muziejus eksponatai.

Svečių tarpe numatoma turėti konsularinio korpuso narius: Lietuvos Generalinį konsulą P. Daužvardį su Ponia, Vokietijos Generalinį konsulą P. Mende su Ponia, Kinijos Gen. konsulą Wei min Lee, Panamos gen. konsulą Ponia Angela de Lew, Honduro gen. konsulą Ponia Liliang Magnuson ir Nikaraguos gen. konsulą Adolph Roman su Ponia.

Svečių tarpe bus teisėjas Saul Epton, Mrs. Robert Bartlett, Mrs. Douglas West ir Mrs. Jerome B. Mikesell.

Visos parengimo aukos skiriamos La Rabida sanatorijos naudai.

Balzko Lietuvių Kultūros Muziejus pirmą kartą išeis į platesnius socialinės Čikagos vandenis ir tuo pagarsins lietuvių kultūros laimėjimus ir pačius lietuivius. A.

DU TRYKS KUTVELOS

Trys kutvelos (neturint geresnio pavadinimo žodžiu "hippie" vartojamas "kutvela"), bene labiausiai atitinkas nekustams, nevalyviems, apsilėidusiems ir nežmoniška gyvenantiems charakteriams apibūdinti, taigi trys kutvelos nusišamdė kambary, sučiulpė po LSD aplašiną cukraus gabalėlį ir valandą palaukus vienas išėjo. Likusieji du keletą valandų bandė išsiaiškinti, kurs iš jų trijų išėjo.

kos rūgšties. Nekaltink dėl vidurių kietumo rūgšties stoka — geriau pasiryžk pildyti kas viršui nurodyta — ir tikrai imsi džiaugtis gerai dirbančiais viduriais.

MARQUETTE PARK - AMERIKOS LIETUVIŲ SOSTINĖJE

80 MILIJONŲ PERŠOKUSI BENDROVĖ

CHICAGO SAVINGS

AND LOAN ASSOCIATION

6245 SO. WESTERN AVE. CHICAGO, ILL. 60636 GR 6-7575

CHICAGO SAVINGS AND LOAN BENDROVĖ, viena tarp žymesnių krašto finansinių įstaigų, aptarnauja šios apylinkės gyventojus pavyzdinai, saugiai ir pelningai jau virš 43 metus, visada prisilaikydama saugumo ir išmokėdama, palyginamai, aukštą dividendą. Per paskutinius 10 metų Chicago Savings išmokėjo savo taupytojams virš 14 milijonų dolerių dividendų.

Chicago Taupymo Bendrovė stengiasi būti stipri finansškai ir teikti pačius geriausius patarnavimus savo taupymo ir skolimo nariams.

Mes bendradarbiaujame su vietinėmis lietuvių organizacijomis, noriai prisidedami darbais ir finansais, kad galėtumėte gerinti gyvenimo sąlygas. Kviečiame visus taupymo ir pasukų reikais kreiptis į Chicago Taupymo ir Skolimo Bendrovę išaugusią iki \$84.000.000,00 turto įstaigą.

CHICAGO SAVINGS BENDROVĖ kviečia visus lietuivius, ypačingai tuos, kurie dar nesate aplankę mūsų 84 milijonų dolerių finansinės įstaigos, vienos įdomiausių visoje Chicagoje.

Atsilankę pamatysite gėlimis išpuoštą pirmą įstaigos aukštą, Laimės Saitinėlį — Wishing Well, per kurį surenkama ir išdalinama kasmet įvairioms labdarinėms įstaigoms apie \$1.200.000. Pamatysite plačiai žinomą didelį Chicago Savings Prezidentinį kambarį, kuriame yra vietos 260 asmenų ir kuris veltui duodamas organizacijų susirinkimams. Susirinkusiems veltui jame teikiame kavą. Šis kambarys yra išpuoštas dideliais Jungtinių Amerikos Valstijų prezidentų paveikslais ir trumpomis jų gyvenimo žiniomis. Pamatysite įvairių rinkinių

kabineta ir daug kitų įrengimų bei patogumų, kuriais per metų metus naudojasi mūsų taupymo ir skolimo nariai.

Ypačingai kviečiame vaikų tėvus pradėti taupyti vaikų mokslui reikalingas pinigus. Mes turime specialų skyrių, kuriame taupomi mokslui reikalingi pinigai (College Bonus Savings). Šiame skyriuje laikomiems pinigams mokami patys aukščiausi dividendai, net iki 5 1/4%. Šiandien mokslas kainuoja nuo \$6.000 iki \$12.000 ir daugiau. Jei pradėsite mažais mėnesiniais indėliais taupyti nuo vaiko jaunų dienų, tai nei neapsi-

4 3/4% METAMS VISUOSE TAUPYMO SKYRIUOSE



žūrėsite, kai sutalpykite mokslui reikalingus pinigus. Galite pradėti \$2.50, \$5.00, \$10.00 arba net \$25.00 sumomis į mėnesį. Kai padėsite 200 kartų po \$25.00, tai susidarys reikalinga suma. Tokiu būdu bus užtikrintas jaunimui reikalingas mokslas. Vaikams bus lengvesnė ir gražesnė ateitis, o tėvams ramesnė sąžinė. (Šio mokslo taupymo skyriaus nereikia sumaišyti su dabar garsinamu Certificat taupymo skyrumu. Valdyba, direktoriai ir visi tarnautojai Jūsų laukime. JOHN PAKEL Sr., Prezidentas

ŠTAI NARIAMS TEIKIAMAS MŪSŲ PILNAS PATARNAVIMAS:

- 1. Insured Family Savings
- 2. College Bonus Savings
- 3. Christmas Club Savings
- 4. Vacation Club Savings
- 5. Home Mortgage Loans
- 6. Home Improvement Loans
- 7. All Types of Insurance
- 8. Sell and redeem U. S. Bonds
- 9. Safety Deposit Boxes
- 10. Free Community Rooms for your organization meetings (Free Coffee)
- 11. Cash checks and pay all family bills with our special money

- order checks. No service charge to members.
- 12. U. S. Postal Stamps Machine Service.
- 13. We sell Travelers Checks
- 14. Save-by-mail Kits
- 15. Notary Public Service
- 16. Two large. Free Parking Lots
- 17. Free Theatre tickets two Saturdays, monthly for your children and mothers.
- 18. Christmas party with gifts to College Bonus Members.

PATOGIOS VALANDOS:

MONDAY	12:00 P.M. — 8:00 P.M.
TUESDAY	9:00 A.M. — 4:00 P.M.
WEDNESDAY	Closed All Day
THURSDAY	9:00 A.M. — 8:00 P.M.
FRIDAY	9:00 A.M. — 8:00 P.M.
SATURDAY	9:00 A.M. — 12:30 P.M.



Iš Lorado Tafto skulptūros "Laiko Fontanas" Washingtono Parke Chicagoje

Iš lietuvių tautosakos

MOTINOS APRAUDOJIMAS

Motinėle tu mano! Aš tau pasikloniosiu į pačias kojeles, katros mane užaugino, į pačias rankeles, kurios mane užnešiojo, į burnelę, katra mane užkalbino, darbėlių išmokino.

O dar tokių neišmokinau, kaip tu pati mokėjai; o tu visus darbėlius nudirbai; o tu mus visus užauginau, tu mus visus patiesijai, tu mus visus priglaudei.

Palikai siratą kaip antelę ant vandenėlio, o aš po vargelių kaip po purvynėlių, aš po ašarėles kaip po vandenėlių; sunkus suolelis siratėlio; į suolelį sėdau — suolelis linko.

O aš nueičiau į žalią girėnę, o aš pastočiau po žaliu berželiu; berželio šakelės nemelios, berželio šakelės taip labai skaudžios...

Motinėle puikore! Kad aš neprakalbinu, kad aš nepraneškinu, o kodėl tu nepratarai nė žodelio, o tavo širdelė į akmenėlių pavirto; gana tu kalbėdavai, gana meili būdavai; o aš paprašyčiau girių gegelę, kad man padėtų prakalbinti.

Mano bočeli, maža mano motės sylelė, mažas josios vielkelis, atkelk vėlių varšelius, atidaryk vėlių dureles, imk už baltų rankelių, pasodink į vėlių suolelį.

Motinėle, maža tavo sylelė, mažas tavo vielkelis, tolma kelionėlė, tamsus tavo budinkėlis, tamsūs tavo nameliai be durėlių, be stiklo langelių.

O tu nematysi pavasarėlio išauštant, o tu negirdėsi girių gegelių kukuojant; užžels tavo takeliai žolynėliais, užries dobilėliais; o aš nesuseisiu nei ant jokių atlaidėlių, nei ant jokio jomarkėlio...

(Paimta iš kun. V. Bagdanavičiaus lietuviškų raūdų studijos "O pasodinkite į vėlių suolelį")

VAIDUOKLIS

Širdis jau atšalus, ir žvilgsnis aptemęs,
Sustingus krūtine ir lūpos jo plonos;
Jisai dar ant žemės, bet jau ne dėl žemės!
O kas jis yra? — Tai lavonas.

Suteikia viltis jam gyvybės ir ryžto,
Zvaigždė atminties dar nenusileido,
Į šalį jaunystės lavonas sugrįžta
Ieškoti jos mylimo veido.

Atgyja krūtine ir žvilgsnis aptemęs,
Lavonas atsuoja ir vaikšto kaip gyvas,
Ir vėl jis ant žemės, tiktai ne dėl žemės,
Tad kas jis? — Vaiduoklis vėlyvas.

O tie, kurie saugo kapų šventą tylą,
Regėjo vaiduoklį ir antkapį jojo,
Kas metai jis Vėlinių naktį pakyla,
Kaip gyvas po žmones klajoja...

(Iš Adomo Mickevičiaus "Vėlinių")

KONCENTRACIJOS LAGERIS

Gyvenimo kelionė jų — baigta...
Troškinamųjų dujų kamšatis...
Po valandos visas suries mešlungis...
Užims alsavimą... Suslėgs krūtine...
Pamėlynuos veidai... Suaižės lūpos,
Kurios kadais žydėjo ir mylavo...
Ką bloga jos padarė?... Kam?... Kada?...
O slenka tartum šmėklos į skerdyklą!...

Neverkit, moterys! Galvos nelenkit!
Iš budėlių atjautos nelaukit!
Nė jūsų žvilgsnio skriejančio pro šalį
Jie neverti, vergų vergai niekingi!
Nedings be pėdsakų kančia mirtinga!
Ir kankinių mirtis paliks per amžius
Kaip klykiantis nedūžtamas paminklas —
Kaip dvidešimto amžiaus sarmata!

Likimas lemė tapti jum aukom
Zmogaus - žvėries, pamišusio žvėries...
Taupykit ašaras neišblaškytas,
Kad jas begerdamas, jis pats paspringtų!
Neverkit, moterys! Išdidžiai ženkit!

Te jūsų prakeikimas paskutinis
Per amžių amžius ateity aidės! —
Kaip varpas belsis širdysna žmonių
Ir degins sąžinę, ir siaus, ir griaus, —
Kad žmogus žmoguje jau nebenumirtų!

Iš Balio Sruogos "Pajūrio Kurortas"

Padidintas dividendas ant visų taupymo sąskaitų

4³/₄%

on savings accounts



5¹/₄%

on investment bonus

NUO SAUSIO 1 D., 1967

Sąskaitos apdraustos iki \$15,000.

BRIGHTON SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

4071 ARCHER AVE.,

CHICAGO, ILLINOIS 60632

ANTANAS ROKAS

MANO TAUTOS ISTORIJA

Carai, karaliai, viešpačiai ir ponai
išbluko senoje Europoje,
mėginusioj palist po sudūlėjusiais
ir sudevėtais krenoliniais,
mėginusioj prisaukti Dievą,
kad gelbėtų didžiūnų ir ponų rumuose
daugybės šimtmečių jaikumą.

Tur būt,
ir Dievas, seneliu, lazda pasiramstydamas,
aplenkdamas pilis ir rūmus,
nukiūlino kitais keliais,
sustodamas trobelėse,
kur kalviai kūjas kalė,
kur žemdirbiai dalgius galando,
kur darbininkai kėlė vėliavas,
kur dainiai atėitės posimus posmavo,
kur dailininkai paruošė naujus dažus
senam Europos veidui perdažyti.

Ir susiūbavo
kremliai, ermitazai
ir kaizerių palociai,
ir karaliūky rūmai,
ir didelių ir impozantiškų karaliū pily.

Ir sudrebėjo žemė Lietuvos
nuo trenksmo,
kuris,
džiaugsmingas, kaip gyvenimas,
atvėrė langus samanotus
kaimų trobelėse ir miestų tobrose,
kad ir tamsiausiai užkampy šviesa tekėtų.

Ilgai tramdyta Rusijos, —
dėl jos kryželiai vakarų pasienyje
ir kryžiai kapuose,
dėl jos ilgai ir neužgožiami takai į Sibirą.

Mėgino viešpačiai išspręst likimą,
kaip buvo sprendę šimtmečiais, —
kardu ir ugnimi,
Ir patys sudegė.

Degėsiuos — revoliucijos!
Degėsiuos — subyrėjimas!

Degėsiuose — mirtis!
Degėsiuose — prisikėlimas naujam gyvenimui!

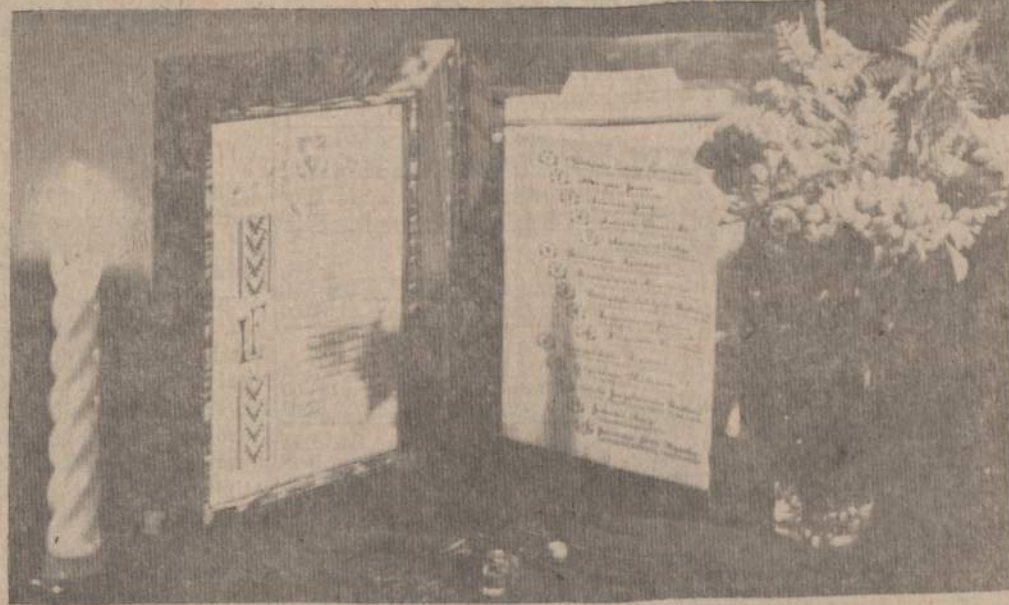
PUTINAS

VIVOS PLANGO

(GYVUSIUS APVERKIU)

Per bedugnes ir kalnus
Jūs žengiat kaip gigantai,
Išnardote marias
Ir kylat į padanges,
Ir spiaudot ugnimi
Ir veniate siera,
Ir Dievo žemėj jums nėra,
Gyvieji!
Vieni kaip viešpačiai,
Kiti — vergai,
Visi rūstaus likimo sūnūs,
Kerštu pritvinusia dvasia
Ir Kaino ženklas kaktose
Ir ta pati klaiki dalia —
Kentėt apgaulėj ir mele.
Ir žūti keikiant žydrą dangų,
Vivos plango.

Rūsėjų dienų kerštingi sūnūs,
Nepalaimos herojai,
Visais keliais, visom kryptim
Su juoda prievartos mintim
Jūs žengiat nuožmūs ir pikti,
Likimo baimės pasmerkti.
Kur krinta jūs šešėlis,
Ten džiūsta skaisčios gėlės.
Po švinine jūs koja
Kantrus akmuo vaitoja.
Nuo jūsų burnų nuodingo kvapo
Vaiduokliai keliasi iš kapo
Klaikiam šios žemės pragare.
Jūs trypiat sėkla nemaria



Vėlinių Dienos proga prisimenami ir pageriami visi mirusieji Lietuvos Fondo nariai. Nuotraukoje matome mirusiųjų LF narių albumą, kuriame iki 1967. X 25 yra įrašyta 191 miręs fondo narys. Mirusiųjų narių bendras įnašas fonde yra \$38,487.47, kas sudaroveik 10% viso fondo pagrindinio kapitalo, kuris šiuo metu siekia virš 380 tūkst. dol. Iki šiol lietuviškiems reikalingam fondas davė 20 tūkst. dol. Šiais metais tam tikslui fondas paskyrė taip pat 20 tūkst. dol. (Pr.)

Nuotrauka V. Noretikos

Ir žydūt apgauliais žiedais
Ir nokstat dvokiančiais nuodais,
Tvaiku to melo ir žabangų.
Vivos plango.

Jūs žengiate į sostus
Ir minate altorius.
Nuo jūs įstatymo sugriuvo
Ir nuodėmės ir doros;
Karūnos niekšų valiai,
O dulkėse karaliai.
Ir tribunoluos išdidžiai
Teisiuosius smerkia žmogžudžiai,
Ir sūpūs nebeverkia,
Jei mirti motiną pasmerkia:
Nereikalinga ir tuščia
Zmogaus pamėkinto kančia.
Ir vakaruos užgeso saulė —
Vien piktas melas ir apgaulė
Pakalnėj žiežirbos sumirgo,
Praskrido raitelis ant žirgo,
Ir dalgis sutemoj sužvango
Vivos plango.

Žėruoja plačios aikštės,
Liepsnoja kaitrūs laužai,
Suplūdo pilkos minios
Jums garbę atiduoti,
Valdovai!
Jau aukurus sukrovė
Žyniai jums gieda šlovę,
Ir gatvių dulkėse sukniubę
Jums vapa maldą skubią
Ir vergiškaį ekstazėj žada
Bučiuoti jūsų padą.
Ir džiūgauja tironai
Ir budėlių gauja
Ir žemė žėri jau raudonai
Kraujuos ir ugnyje,
Ir šviečia piūtį pabaigtuvių
Minia vergų ir paleistuvių
Naktovidžio naktiniam tango
Vivos plango.

Ir mes, ir mes, kur kenčiame,
Pilkieji milijonai
Ar didmiesty ar kaime
Su rūpesčiu ir baime
Vieni vergijoj užguiti,
Neišmintingam lūkesty kiti
Sukniubę.
O iš rasotų rūsijų
(Ir mes, ir mes ten būsime)
Per naktį juodą nykią
Kažkas likimą keikia,
Kažkam numirti reikia.
Bedugnėj skausmo sielvartingo
Gyvenimas kaip lašas dingo,
Už geležim apkalto lango,
Vivos plango.

Vaiduokliai Baltame Name, Westminsterio katedroj ir Maskvos Kremliuje

Vaiduoklių nakties (Halloween) proga pranešama iš Washingtono apie kai kuriuos neeilinius vaiduoklius, kokiais ypač garsėja ir didžiūojasi anglosaksiškosios galybės.

Amerika, kurią pirmieji pradėjo kolonizuoti Anglijos ateiviai, vaiduoklių skaičiumi ir įvairumu nepasiduoda senajai Anglijai. Pasirodo, net pačiame Baltajame Name gyvenęs vaiduoklis ir ne bet koks, o paties Abraomo Linkolno, kurs vėlai nakties metu vaikštas viršutinių aukštų koridoriais. Paskutiniai Linkolno vaiduoklį matė Eleanora Rooseveltienė, Olandijos karalienė Wilhelmina (vizito metu 1912 m.) ir vienas iš prezidento Trumano pagalbininkų. Dar dveji kiti žymūs Washingtono palociai — Octagon House prie pat Baltjojo Namio ir Halycon House istoriniame Georgetown turį po vaiduoklį. Naujoji Anglija, anot Nathaniel Hawthorne, esanti tiek apsesta vaiduoklių, kad nebeverta nė skaičiuoti.

Senoji Anglija turi daugiau kaip 150 pilių ir nesuskaitomą daugybę senų namų bei rūmų, kur "pilna vaiduoklių", kuriuos su rimta mina sekia ir kataloguoja Britų Psichinio Tyrimo draugija. Neseniai Exeterio vyskupas egzortomis vaikė kažkokių princų vaiduoklį iš seno dvaro rūmų Devone, bet kas įdomiau, kad neseniai vaiduoklis su ilgais plėvesuojančiais rūbais įsimešęs į didžiausią Rymo katalikų bažnyčią Londone — Westminsterio katedrą, kur męgstas sukaliotis aplink altorių.

Dar įdomiau, kad ir šiuo komunizmo - bolševizmo tvirtovės Maskvos Kremliaus pasigirdo vaiduoklių riksmas, Maskvoje jau pusbalsiu kalbama apie pasirodantį baltais rūbais apsirengusią moterį, kuri dejuoja ir suklykia vaikščiodama rūsčiuose kambariuose, kuriuose gyveno ir 1953 metais buvo nužudytas kruviniausias Stalino slaptosios policijos viršininkas Lavrentijus Berija.

Kizas patrauktas teisman

Buvusiam Circuit teismo teisėjui, kurs kilus užstatų (bondų) skandalui atsistatydino rugsėjo 14 dieną, Louis W. Kizui iškelta byla Kriminaliniame teisme. Jis ir dar septyni kiti asmenys, jų tarpe trys advokatai, turės stoti prieš vyr. teisėją Joseph A. Power.

Kizui iškelti 14 kaltinimų, vienas dėl suokalbio papirkti, kiti 13 dėl netiklusio elgėsi ofise. Advokatai, apkaltinti po keletą suokalbių papirkti, yra Teichner, Manchik ir Vishny.

Kaltinimus iškėlė specialus grand jury, kurs nuo rugsėjo vidurio posėdžiavo kas savaitę po vieną dieną.

INVEST IN UNIVEST*

PELNINGAS IR

SAUGUS BŪDAS

TAUPLYTI

Terminuoti santaupų lankšteliai (certificates) neša 5 1/4%.

Nuo spalio 1 dienos mokame

4 ³/₄ %

metinius dividendus investavimo sąskaitoms

UNIVERSAL SAVINGS

AND LOAN ASSOCIATION

1800 S. HALSTED STREET
CHICAGO 8, ILL.
Phone HAymarket 1-3070



Visos sąskaitos iki \$15,000.00 apdraustos JAV vyriausybės agentūroje.

*** Universal Investment Share Account**

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608. Telephone MA 1-6100

Entered as second-class matter March 7, 1914 at the Post Office at Chicago, Ill., under the Act of March 3, 1879.

Subscription Rates:	
In Chicago \$16.00 per year, \$8.50 per six months, \$4.50 per 3 months. In other USA localities and Canada \$14 per year, \$7.50 per six months, \$4.00 per three months.	
10 cents per copy, 10 c. on Saturday	

Dienraščio kainos:	
Chicagoje ir priemiestčiuose	
metams \$16.00	
pusei metų \$8.50	
trims mėnesiams \$4.50	
vienam mėnesiui \$1.50	

Kitose JAV vietose:	
metams \$14.00	
pusei metų \$7.50	

NAUJIENŲ ofisas atdaras kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais — iki 12 val.

Chicagos Auditorijos teatras

Vienas žymiausių įvykių Chicagos miesto istorijoje buvo 1889 m. gruodžio 9 d. iškilmingas atidarymas naujai pastatyto Chicagos Auditorijos teatro. Atidarymo ceremonijos buvo nepaprastai įspūdingos. Dalyvavo prezidentas Benjamin Harrison, viceprezidentas Levi P. Morton, kelių valstijų gubernatoriai, senatoriai ir daug kitų žymių žmonių. Atvyko jie pažūrėti, kaip buvo skelbiama, architektūros ir inžinerijos šedevro (tobulumo).

Ir iš tiesų Auditorijos teatras tais laikais buvo tobulumo pavyzdys tiek savo įrengimu, ornamentais, jaukumu, intymumu, nepaprasta scena ir jos pritaikymu operų statymui, tiek ir akustika (garsų tiksliai ir tobulu perdavimu). Akustikos atžvilgiu joks kitas Amerikos teatras negalėjo su Auditorija susilyginti.

Ir iš tiesų Auditorijos teatras tais laikais buvo tobulumo pavyzdys tiek savo įrengimu, ornamentais, jaukumu, intymumu, nepaprasta scena ir jos pritaikymu operų statymui, tiek ir akustika (garsų tiksliai ir tobulu perdavimu). Akustikos atžvilgiu joks kitas Amerikos teatras negalėjo su Auditorija susilyginti.

Auditorija buvo pagarsėjusi architektų Sullivan ir Adler kūrinys. Kadangi buvo numatoma, jog teatras pats savaime nepajėgs išsiversti, tai jis buvo sujungtas su viešbučiu ir ofisais.

Per penkiasdešimt metų Auditorijos teatras buvo laikomas viena iš pačių svarbiausių įžymių Chicagoje. Žinomas rašytojas Frank Harris pareiškė, jog Auditorija yra viena tokių atrakcijų, kurią būtina kiekvienas atsilankęs į Chicago turėti pamatyti.

Bet štai apie 1923 m. buvo pradėta kalbėti, jog Auditorijos pastatas jau yra pasenęs ir jį reikia nugriauti. Laikiniai tos kalbos aprimo. Bet tik laikiniai. Netiesiogiai ją numarinti pasiryžo Samuel Insull, kuris vadovavo Commonwealth Edison bendrovei. Daugiausia jo pastangomis buvo pastatyti naujieji Operos rūmai. Kai 1929 m. Civic opera persikėlė į naujas patalpas, tai Auditorijos teatras pradėjo merdėti. Vis mažiau parengimų ten bebuvo rengiama. Teatro remontu pradėta nesiūpinti. Paskutinis didesnis parengimas ten vyko 1941 m. Po to teatras užsidarė. Vienu laiku buvo planuojama įrengti jame miniatiūrinį golfo lauką.

Pagaliau Roosevelto Universitetas nupirko visą pastatą, kuriame buvo Auditorija, ir jame įsikūrė. Auditorija pasiliko tuščia ir apleista. Metai po metų ji vis labiau smuko. Atrodė, jog tik laiko klausimas, kada ji visiškai bus sunaikinta. Ir jeigu to neatsitiko, tai didžiausias nuopelnas yra Beatrice Spachner, kuri dėje visas pastangas Auditorijai išgelbėti.

Nebuvo tai lengvas dalykas. Viena architektų firma apskaičiavo, kad Auditorijos atnaujinimas kainuos apie \$4,000,000. Kitų architektų apskaičiavimai irgi buvo gana aukšti. Pagaliau atsirado vienas architektas (Weese), kuris atnaujinimo darbą apsiėmė padaryti už \$1,794,000.

Ir tas darbas jau padarytas: plačiai pagarsėjęs Chicagos Auditorijos teatras jau atnaujintas. Šiandien vakare įvyks jo atidarymas, kuriame programą atliks New Yorko miesto baletas. Į atidarymo iškilmes tegalės patekti tik išrinktieji, nes kainos nustatytos nepaprastai aukštos. Mat, tuo būdu norima sutelkti daugiau pinigų tolimesniam Auditorijos išlaikymui.

Amerikoje jau taip įprasta, kad kiek senesni pastatai (dažnai nežinint to, kad jie yra svarbūs kaip istoriški paminklai) be niekur nieko yra naikinami. Pavyzdžiui, toje pat Chicagoje su dideliu vargu pasisekė išgelbėti Hull House (800 S. Halsted St.). Auditorijos išgelbėjimas yra dar svarbesnis dalykas, nes ji yra tikrai architektūros ir inžinerijos šedevras.

Bus galima ant vandens vaikščioti be stebulų

NASA konsultantas fizikas Dr. Leonard Reiffel rašo, kad tyrinėtojai pradėjo rimtai studijuoti, kokiū būdu tam tikri vandens žiogai, vorai ir kitoki vabzdžiai taip lengvai, greitai ir patogiai viršum vandens bėgioja, čiuožia ir šoka. Jau išsirtos jų kojos ir struktūra tų kojų padų, ant kurių vabzdžiai laikosi virš vandens vaikščiojant.

Tai yra velvetiniai plaukeliais tirštai "pamuštos" pačiuos. Tie plaukeliai savyje užlaiko orą ir būdami riebalais perimti, nesušlampa ir neskęsta.

Jau daromi bandymai gaminėti žmonėms į sniego vyzas panašias pačiužas, kurios ant vandens laikytųsi savyje suspaustu oru. Tokios vandens "vyžos", persunktos vandenį atstumiančiais tepalais, būtų lengvos žygiuoti ir lengvai kelti viršum vandens vaikščiojant.

MIELOJ TĖVYNĖJ PO 30 METŲ

Rašo kanadietė J. L.

(Tęsinys)

18 dienų Vilniuje

Vilniuje labai gerai maitino ir prižiūrėjo. Bet tas pirmos klasės viešbutis, vos pora metų kai pastatytas, tik turistams, tai apsaugok Viešpatie. Ko nesukalom. Oras buvo gana šaltas ir beveik visą laiką lijo, o šildymas visai išjungtas. Per langus šaltis eina vidun kaip per tvorą. Buvo daug nepatogumų, kbl apsipratom. Pavyzdžiui, kad ir toletinis popierius — toks kietas ir aštrus, kaip tarka!

Pas gimines tik taksu leidžia važiuoti ir su palydovu. Kas drąsesnis, važiuoja be leidimo. Mūsų palydovai lietuviai gal ir supratom, o gal ir žinojo, bet po pirmos leido. Leidimas gimines aplankyti turėjo ateiti, greičiausiai, iš Maskvos, bet jo sulaukėme pačioje pabaigoje. Kuris važiuo, turėjo apsimokėti tik doleriais. Kieno giminės buvo toliau, kaštavo apie 60 dolerių. Viena moteris verkė pasakodama, kad jai davė tik 2 valandas laiko ir tik ant kapų nuvažiuoti. Negavo laiko nė su giminėmis pavalgyti, ir tai turėjo sumokėti penkiasdešimt dolerių...

Lietuviai visi labai malonūs ir draugiški. Jei kuris gauna progą, apsidairo, kad nieko arti nėra, ką nors papasakoja ir pasiskundžia. Po Vilnių visur galėjome vaikščioti. Apžiūrėjau krautuves. Maisto yra; duonos, mėsos, žuvų ir siliški yra pasirinkimas. Draubūzi yra, bet labai prastos kokybės. Geresnės labai brangios ir pagal jų algas — neįkandamos. Labai pageidaujami vyriški ir moteriški megztiniai. Kaip čia mokėtum \$10, tai ten reikia mokėti 40 rublių. Dėlto siunčiant į Lietuvą, verčiau siųsti gerus daiktus, nes šlamšto jie turi. Batai taip pat labai brangūs ir prasti. Išsikalbėjus apie siuntinius, jie ten jokiū būdu netiki, kad mums maitas ir pasiuntimas kaštuoja beveik antra tiek, kiek pačios prekės. Jie mano, kad mums pats siuntinys tiek kaštuoja. Nedrįsau jų įtikinti, kiek mums pačios prekės kaštuoja ir kiek rusai iš mūsų nulupa.

Vežė mus ir už Vilniaus miesto ribų, bet turėjom apsimokėti ir tik doleriais: iki Kauno 4, iki Druskininkų taip pat 4. Vaziuojant traukiniu iš Vilniaus į Kauną kaštuoja 1 rublis 60 kapeikių.

Tie didieji namų kvartalai, kuriais jie tiek didžiujasi, iš lauko pusės neprastai atrodo, bet jų išbaigimas viduje labai prastas. Tinkos trupa ir lupasi, dažai labai prasti ir vienodi, toletai tik karikatūroms tiktų — vanduo visur teka bėga, negauna kas pataisyti. Sesuo nusivedė parodyti, kaip jų baismantas atrodo — kaip mūriniškai pridrabstė cemento, taip ir tebestovi; niekas nevalo, nes ne jų. Sako, vasaros metu labai daug blusių būna. Apie namus irgi niekas nedabina, gėlių nesodina. Namų sklypuose pieva apaugusi prižėlusi. Mačiau, vienas žmogus su dalge piovė. Klausiu sesers, dėlko nesodina gėlių, medelių. Atsakė, kad neduoda. Medelis kur ne kur įkištas, bet neprižiūrimas ir nulaulytas. Keliai siauri, bet jau meksfaltuoti, ir dar vis naujus kelius stato. Mačiau moterų dirbančių prie kelių, taip pat prie geležinkelių. Moterys dirba labai sunkiai, bet džiaugiasi, kad pora metų kaip jau esą geriau, negu pirmiau buvo.

Rusų labai daug, ypač Vilniuje. Daugiausia rusiškai kalba, bet sakė, kad ir rusai stengiasi lietuviškai išmokti.

Namų labai daug pribudavota ir daug budavoja, bet darbas labai pamažu eina. Daug sodų, parkų užsodinta. Vaziuojant iš Vilniaus į Kauną labai didelis plotas buvo užsodintas. Tikrai gražiai atrodo. Nestebėtina, kad rusai atsidanginę į Lietuvą jau tikrai — dabar sesuo parašė, kad karvė apsirgo ir teko paroduoti, reikiama atiduoti į kolchozą. Nespėjome kaip reikiant pasi-sveikinti, kaip ant stalo atsirado skilandis ir sūriai ir bonka. Kaip tie kiti giminės ir kaimynai taip greit sužinojo, man neteko patirti. Telefono neturi, bet elektros jau turi.

Buvau labai išvargusi, bet miegas neėmė. Kai lauke prašvito, tykia tykia išslinkau pro duris, kad kitų neprizadinčiau. Pasi-leidau per rasotas pievas ir laukus, kurių per tiek daug metų ilgėjau, kur mažomis pėdelėmis visi pašaliai buvo išbėgioti, vėliau išvaikščioti. Man einant, lenkėsi brandžios rasotos rugių varpos ir aš pati sau netikiu, kad aš savo tėviškės laukuose. Taip dar neseniai nė vilties neturėjau ir nesitikejau, jog kada nors dar teks pamatyti. Kaip sapnas. Tik mintys viena pro kitą skrenda, kaip padangėmis debesėliai.

Išsivajojus staiga užkuko gegutė! Pabudau kaip iš stebuklingo sapno. O, tu mielasis paukštelė! Koks tu savas ir artimas, kaip seniai aš tave begirdėjau. Bet kodėl tavo balsas toks užkimes ir liūdnas? Argi ir tau laisvės trūksta?...

Ilgai vaikščiojau, apžiūrėjau pievų gėlytes — tie patys rasos apiberti žiedeliai kaip perlai ir deimantai žiba rasa tekancios saulutės spinduliuose: baltažiedžiai, smalinukai, ramunėlės, ne- užmiršuosės, kiliukai, raudonas ir baltas galvelės išdidžiai iš- kėlę dobilai. Glostau, uostau, glamonėju, o jie mane vaišina savo žvelniausiais kvepalais, parfumuais. Nė nepasijutau, kad esu persilapusi iki juostos. Dar vis laukiu išgirsti vierversėjų ir lakštingalų, dekla nesulaukiau. Pasi- gedo sesuo, atėjo manęs ieškoti.

Rusai labai pradėjo atvažiuoti supirkti maistą ir traukiniais siųsti į Rusiją, bet lietuviai už- protestavo, tai dabar rusai nors ir gali viško išsivežti, bet nebe pilnais traukiniais. Kalbėjo, kad ir Vilniuje lietuviai užprotesta- vę prieš rusų pasikėsimą nu- griauti kokį tai istorinį pamink- lą. Ginasi kaip įmanymai nuo invazijos ir tvano ir, sako, jau pradeda justi gerėjimą.

Tėviškėj pas seserį ir svainį

Sesuo nežinojo, kad atvažiuo- siu. Kaip pamatė įvažiuojant, basom kojom atbėgdama pradė- jo verkti. Nutraukė man aki- nius, kad geriau pamatytų kaip atrodau. Jei būčiau sutikusi kur kitur, ne tėviškėj, nebėčiau atpažinusi. Bet matyt nealkana, nes gerokai sustorėjusi. Beje, patys pirmiausieji mane pasiti- ko du kalakutai, trys antikės ir vienas vištukas. Kalakutai pa- kraipė galvas, kažką kartu suul- bėjo, ančiukas prakrypavo pro šalį visiškai nekreipdamas dė- mesio į tokią tolimą viešnią. Pa- galvojau, tai ir visas sesers tur- tas. Bet vėliau sesuo teisinosi, kad tik vienas vištukas išėjo, o kiti dar tebetupi pastogėje ir pasigyry, kad turi dvi avis ir du paršeliu ir net dvi karves, nors dėl tos antros labai abejoju, ir

Kaip ilgai vaikščiojau po tą ro- jų, nežinau. Laimingi į laikrodį nežiūri.

Gaila, kad buvusios tėviškės sodelio vaisiai dar buvo nenuno- kę ir neteko paragauti, nors jų vaismedžiuose mačiau.

Prisirinkus pilnai stubai giminių bei kaimynų turėjau greit atsiveikinti ir palikti tuos, kur- rių tikriausiai daugiau jau ne- teks pamatyti...

Kelias atgal

Grįžtam per Leningradą ir Helsinkį. Leningrade išbuvo kelias valandas. Įpalydovai apve- žė, parodė istorines vietas ir nu- vedė į krautuvę, kur galima pirkti tik už dolerius. Dolerių visi lygiai nori — ir Vilniuj, ir Leningrade, ir Maskvoj, o rub- lių visi kratosi. Rublius turėjo- me Leningrade atkeisti atgal į dolerius. Taip jau buvo pasaky- ta. Prie keitimo kasos laukė vi- sa eilė žmonių, rankose rublius laikydami, o kasininko kaip nėra taip nėra. Taip ir nesulaukė- me. Bėgom ir šen ir ten, kasi- nėjom vienas kita, bet niekas čia nieko nežinojo. Kurie bau- gūs, tie labai nervavosi. Viena

hendrakeleivė norėjo savo rub- lius atiduoti kam nors ir siūle vienam ir kitam, bet niekas jos rublių neima, bijosi, tai ji išėjo lankan, kur rado su beržine šluo- ta gatvę besluojančią moterėlę ir jai atidavė savo nelaimingus tris rublius. Senutė net "bolšoje spasio" pasakė. O aš nelabai buvau baili, tad savo tuos kelis rublius įsikišau į kišenę ir par- sivežiau ir jau iš Kanados idėju- si į laiską išsiunčiau saviškiams. Bet jie nei tų rublių, nei to lai- sko negavo!

Suomijoj geriau atrodė negu Lietuvoje. Helsinkyje suomia- davė gerą viešbutį, puikią vaka- riene ir pusryčius, dar apdova- nojo Suomijos žemėlapiu. Mies- tas svarus ir gražus, tik gaila, kad negavom daug pamatyti. Vėlai atvažiuom ir anksti iš- skridom atgal į Amsterdamą ir į Montreaj.

Skrendant kartu su saule iš rytų į vakarus atrodė, kad saulė visą laiką vietoje stovi ir rodos palaukia, kol galingas oro lai- vas ją pralens.

Brangi tėvyne, atnaujinau už- mirštas kančias ir tavęs dabar dar daugiau ilgiuosiu...

ANTANAS GUSTAITIS

UZRASAS ANT ŽINOMOJO LIETUVIO KAPO

Užgimęs užaugo, užaugęs paseno,
Tarp karsto ir lopšio taurelėm stukseno,
Daug matė, gurdėjo, kalbėjo, galvojo
Daugiausia gi — plojo, kai kitas kovojo.

O priešų tėvynės taip baisiai nemėgo,
Kad bėgo, ir bėgo, ir bėgo, ir bėgo.
Pabėgęs kentėjo, kentėjo, kentėjo,
Kol nebeiškentęs per jūras atėjo.

Atėjęs čia narsiai ant kranto sustojo,
Ką buvo pasakęs, kartojo, kartojo,
Vis veržęs į Vilnių į protėvių pilį,
Ir gulvą paguldė už automobilį...

highest rates in our history

4 3/4%

per annum, current rate
Paid Quarterly

Earn the highest passbook rate in our history, paid quarterly. Earnings at our current rate of 4 3/4% per annum, compounded quarterly, are equal to an average annual rate of 4.83%. Are you now receiving earnings on your savings four times a year? Your passbook savings account has no time or minimum requirement. You may add any amount at any time.

5 1/4%


6 month certificates.

Savings Certificates are issued in minimum amounts of \$10,000 and larger amounts in \$1000 multiples.

Safety for savings and financial strength are a tradition at Standard Federal Savings.

Passbook Savings in by the 10th of the Month Earn from the 1st.

Assets over \$120,000,000



STANDARD FEDERAL SAVINGS

4192 Archer Avenue • Chicago, Illinois 60632 • Phone VI 7-1141

HOURS:

Monday 9:00 to 8:00 P.M.
 Tuesday 9:00 to 4:00 P.M.
 Closed Wednesday
 Thursday 9:00 to 8:00 P.M.
 Friday 9:00 to 4:00 P.M.
 Saturday 9:00 A.M. to 12 Noon

DR. ANNA BALIŪNAS

AKIŲ, AUSŲ, NOSIŲ IR GERKLĖS LIGOS PRITAİKO AKINIUS 2558 W. 63rd STREET

DR. K. G. BALUKAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA 6449 So. Pulaski Rd. (Crawford Medical Building), Tel. LU 5-6446

Prima ligonius pagal susitarimą. Jei neatšiepia, skambinti HU 8-3222

DR. S. BIEZIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 3148 WEST 63rd STREET Val: kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8

DR. PETER BRAZIS

PHYSICIAN AND SURGEON 2434 WEST 71st STREET OFISAS: HEMLOCK 4-5849

OFISO VALANDOS: Pirmad., ketvirtad. nuo 1-4 ir 7-9, antrad., penktadienį nuo 1-5, treč. ir šeštad. tikslai susitarus

DR. M. BUDRYS

ALERGIJA 2751 WEST 51st STREET Valandos: antradieniais, penktadieniais 2-9 v., šeštadieniais 10-1 v. p. p.

DR. W. M. EISIN-EISINAS

AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS GINEKOLOGINĖ CHIRURGIJA 6132 So. Kedzie Ave., WA 5-2670

Valandos pagal susitarimą. Jei neatšiepia, skambinti MI 3-0001.

DR. BR. GAIZIŪNAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Valandos: 1-3 ir 6-8 val. po pietų kasdien. Šeštadieniais 1-4 val. p. p.

DR. A. JENKINS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 2844 WEST 43rd STREET OFISO VALANDOS: kasdien nuo 1-4 popiet ir 6-8 val. Treč. ir šeštad. uždaryta

Ofiso tel.: PORTSMOUTH 7-6000 Rezid. tel.: GARDEN 3-7278

DR. A. MACIŪNAS

CHIRURGAS 2858 W. 63rd STREET Val: pirmad., ketvirtad. 5-8 val. vak., antrad., penktad. 1-4 popiet.

Ofiso tel.: HE 4-1818 arba RE 7-9700 Rezidencijos: PR 6-9801

DR. J. MESKAUSKAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS VIDAUS LIGŲ SPEC. 2454 WEST 71st STREET Priemimo val.: nuo 9-11 val. ryto ir nuo 4-8 val. po pietų. Šeštad. nuo 9:00-2:00 p. p.

Trečiadieniais uždaryta.

DR. ZIGMAS RUDAITIS

SPEC. ORTHOPEDIJOS LIGOS 2745 West 69th Street Prieš Sv. Kryžiaus ligoninę VAL: pirm., antr., ketv., penkt., nuo 9 iki 11 v. ryto ir nuo 6-8 v. v. Šeštad. nuo 2-4. Trečiadieniais ir kitu laiku susitarus telefonu: Tel. REpublic 7-2290

DR. LEONAS SEIBUTIS

INKSTŲ, PŪSLĖS IR PROSTATOS CHIRURGIJA OFISAS 2454 WEST 71st ST. Val: antrad. nuo 2-5 po pietų, ketvirtad. nuo 6-8 vak. Ofiso tel.: 776-2880 Rez. tel.: PR 9-6730

DR. P. STRIMAITIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Bendra praktika ir chirurgija Ofisas 2750 West 71st St. Tel. 925-8296

Valandos 2-8 val. vak. Penktadienį 10-12 ir nuo 2 iki 8 val. vak. Sekmadieniais ir trečiadieniais uždaryta.

DR. VYT. TAURAS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS Bendra praktika, spec. MOTERŲ ligos Ofisas: 2652 WEST 59th STREET Tel.: PR 8-1223

OFISO VAL.: pirmad., antrad., trečiad., ir penkt. 2-4 ir 6-8 val. vak. Šeštadieniais 2-4 val. po pietų ir kitu laiku pagal susitarimą.

DR. V. P. TUMASONIS

CHIRURGAS 2454 WEST 71st STREET Ofiso tel.: HEMLOCK 4-2123 Rezid. tel.: GIBSON 8-6195

Priima ligonius pagal susitarimą. Dėl valandos skambinti telefonu HE 4-2123 jei neatšiepia, tai telef. GI 8-6195

BAŽNYTINĖS ŽINIOS

Amerikos katalikybės laukia dideli "trubeliai"

Plačiai visoje Amerikoje žinomas knygų autorius, tyrinėtojas ir Chicagos universiteto mokytojas, to universiteto Nacionalinės Opinijos Tyrimų Centro vyr. direktorius kunigas sociologas Andrew M. Greeley pareiškė, kad ateityje jis numato Amerikos katalikams daug "trubelių". Jis patikrino pulsą ir susirūpino, rašo Dave Meade, populiarius Daily News religinis bendradarbis.

Katalikybei pareinant iš uždaro, į tvirtovę panašios institucijos į atvirumą, į ekumeninę "Dievo žmonių" būklę, dideli

Tel. Ofiso: 847-5800; rez. PR 6-4250

DR. V. VILEIŠIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS 756 WEST 35 STREET (Kampus Halsted ir 35-os gatvių) Priemimo valandos: kasdien 1-4 p. p. ir 6-8 val. vak. Šeštadieniais 1-4 p. p. Trečiad. ir sekmadieniais uždaryta.

P. ŠILEIKIS, O. P.

ORTHOPEDAS-PROTEZISTAS Aparatų - Protezų, Med. Bandžai. Speciali pagalba kojoms (Arch Supports) ir t. t. Val.: 9-4 ir 6-8. Šeštadieniais 9-1. ORTHOPEDIJOS TECHNIKOS LAB. 2850 West 63rd St., Chicago, Ill. 60629

LIETUVIAI AKIŲ GYDYTOJAI

DR. ANT. RUDOKAS, Opt.

4455 So. CALIFORNIA, Yards 7-7381 Tikrą akis, pritaiko skinius, keičia stiklus ir rėmus. VALANDOS: 1 val. p. p. iki 8 val. (trečiad. uždaryta), šeštad. 10 ryto iki 1 p. p.

Tel. 423-2660

DR. E. RINGUS

RENTGENOLOGAS 9760 S. KEDZIE AVE. Val. pirmad., antrad., ketvirtad. ir penktad. 8 v. r. iki 9 v. v. Treč. ir šešt. 8 v. r. iki 3 v. popiet.

PERKAUSTYMAI

MOVING

Leidimai - pilna aprauda. ZEMĖ KAINA R. E. RENNAS 2047 W. 67th Pl., WAIBROOK 5-8063

MOVING

Apraustas perkaustymas iš įvairių atstomų. ANTANAS VILIMAS 823 W. 34 Place Tel.: FRONTIER 6-1882

GRADINSKAS

9 SPALVOTOS TV

Laimėjimui: užpildyk pas mus kuponą spalvių mėnesį 2512 W. 47 ST. - FR 6-1998 Naujiejį kasdieninį magnetofonai

SOPHIE BARCUS

RADIJO ŠEIMOS VALANDOS Visos programos iš WOPA, 1490 kil. A. M.

Lietuvių kalba: kasdien nuo pirmadienio iki penktadienio 10-11 val. ryto. - Šeštadienį ir sekmadienį nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.

Vakarų laikas: Pirmadieniais 7 v. v. Tel.: HEMLOCK 4-2413 7159 So. MAPLEWOOD AVE. CHICAGO, ILL. 60629

AUTOMOBILES-TRUCKS

KURIAM GALUI MOKETI DAUGIAU?

PIRKDAMI NAUJUS AR VARTOTUS AUTOMOBILIUS SUTAUPYKITE NUO \$500 IKI \$1,000.



BALZEKAS MOTOR SALES.

"U WILL LIKE US" CHRYSLER • IMPERIAL PLYMOUTH • VALIANT 4030 Archer VI 7-1515

BIZNIERIAI, KURIE GARSINASI

"NAUJIENOS" - TURI GERIAUSIA PASISEKIMA BIZNYJE - TAD GARSINKIS IR TU.

spaudimai prasideda. "Matote, kai popiežius Paulius pradėjo ir mes pasukomė į Ekumeninį Amžių, mes atpalaidavome milžinišką energiją", pasakė jis, "ir man atrodo, kad eklesiastinė struktūra nebežino ką su ta energija daryti. Greičiausia, kad bus dar daug daugiau trinties ir galbūt įvyks kokios katastrofos kol dabartinis konfliktas bus išspręstas".

Paklaustas, kokie tie "trubeliai" yra, kuriuos jis numato, kun. Greeley atsakė: "Ką aš numatau, yra daugiau ir daugiau konfliktų tarp kunigų ir pasauliečių, tarp klebonų ir kamendorių. Visa bažnyčia yra pilna didelių galimybių konfliktui".

Amerikos katalikybė žygiuoja, rašo Meade, bet net pats sociologas Greeley negali pasakyti, kur žygiuoja. Greeley aiškina sekančiai:

"Mes išsijodinome žygiuoti iš uždaro, garnizoninės kontrreformacijos laikų bažnyčios. Mes jau nebesibijom protestuoti. Mes jau nebesibijome modernaus pasaulio. Mes norime stoti į dialogą su visais pakėčiamai geros valios žmonėmis. Tai yra dramatiškas pakitimas lyginant su tuo, kas buvo net prieš 10 metų... Mes gyvename viena koja kontrreformacijos, kita koja ekumeniniame amžiuje".

"Mano tikroji baimė yra, kad mes būsime tiek užimti bekovodami savo tarpė, tiek užimti savo baimėmis, kad nebesugebėsime pažvelgti į situaciją, kuri yra galbūt didžiausioji proga bažnyčiai nuo tų laikų, kada apleidome Jeruzalę".

Kokia ta proga, buvo paklaustas kun. Greeley. "Proga suteikti prasmingumą ir priklausomumą. Modernus žmogus nori tokio tikėjimo, kuris jam išaiškintų, ką tikrai reiškia visi tie jį supantieji sudėtingieji pasaulio fenomenai".

"Mini-misijos"

Vyskupų sinodas, kurs nuo rugsėjo pabaigos vyksta Vatikane, buvo supažindintas su nauja, sutrumpinta, mišių versija; pavadinta standartinėmis misiomis.

Naujoji versija trunka tik 45 minutes. Iš mišių pašalinta eilė įvairių "simbolizmų ir tradicinių gestų" besiruošiant pagrindinėms eucharistijos maldoms. Tokios misijos pademonstruotos vyskupams, jas atlikant Sistino koplyčioje.

Vienas vyskupas tas mišias kritikuočiamas sušuko "Lo, stebėkite, Sistino koplyčioje vyskupams patiekė mini-mišias!" Kiti vyskapai nusiskundė, kad mišių ir kitų ceremonijų pakeitimai daromi Romoje kas pusmetį kitoki. Vienas Afrikos vyskupas pareiškė, kad jis nespėjęs savo parapijų pamokyti tų naujųjų reformų, kaip tos vėl pakeičiamos naujomis.

"Visos Afrikos popiežius"

Mažai kas Vakaruose žinojo, kad Egipto Nasseris turi nuosavą popiežių. Toks yra Kirilas Keturvirtas (Cyrillus IV), Egipto koptų krikščionių patriarchas, kurs save tituluojas "Aleksandrijos ir visos Afrikos popiežium".

Kirilui, kaip ir dera, "visokia valdžia pareina iš Dievo", taigi ir Abdel Nasseris, kurio "socializmas" Kirilas lygina su evangelijų mokslu, užgria arabų "šventąjį karą" prieš Izraelį ir remia Nasserio planus "išvaduoti Palestina iš gengsterių (žydų)".

"Visos Afrikos popiežius" neseniai pareiškė, kad prezidentas Nasseris užgyręs koptų bažnyčios misiją Afrikoje, kadangi jis yra "politinės laisvės Afrikoje čempionas".

"NAUJIENOS" KLEKVIENO

DAPEO ŽMOGANIS DRAU: AS IR BIČIUTIS



Artistė Martha Raye, vaidinama Vietname kovojantiems kariams, scenoje neteko sąmonės ir suknubio. Tvirtinama, kad karštas ir drėgnas klimatas paveikęs jos žirdį.

Šiandien 450 metų Reformacijos Sukaktis

1517 metais spalio mėn. 31 d., reformatoriui dr. Martynui Liuteriui paskelbus savo 95 tezes prie Wittenbergo bažnyčios durų, prasidėjo Reformacija. Šis Bažnyčios atsinaujinimo sąjudis, pasiekęs palyginamai labai greit beveik visus pasaulio krastus bei tautas, yra gyvas ir šiandien. Giliu dėkingumu šiai reformacijai rinksis šį vakarą ir lietuvių evangelikai paminėti istorinį įvykį, kuris nešė tiesą, šviesą bei laisvę ir mūsų protėvių kraštan.

Minėjimas prasidės šį vakarą, 8 val. Tėviskės Lietuvių Evangelikų Liuteronų bažnyčioje, 6641 So. Troy St., kur dalyvaus visi Čikagos lietuvių evangelikų kunigai, visų lietuvių evangelikų parapijų atstovai bei pareigūnai, Tėviskės Parapijos Choras, Ziono ir Tėviskės parapijų jungtinis orkestras. Nors tai darbo dienos vakaras, bet šis yra labai reikšmingas vakaras. Todėl kviečiami visi švęsti Reformacijos pasaulio fenomenai".

Susirinkimų ir parengimų PRANEŠIMAI

SLA 36-tes kuopos mėnesinis susirinkimas įvyks trečiadienį, lapkričio 1 dieną, Chicago Lietuvių Auditorijoje, 3133 So. Halsted St., 7:30 val. vak. Visi nariai ir narės kviečiami į susirinkimą.

A. Kaulakis, rašt.

Lietuvių Evangelikų Taryba

Gary tikisi pagarsėti

"Amerikos istorija, o galbūt visa jos ateitis slypi šiame miestuke" (town), kalba Gary Ind., politikieriai, laukdami lapkričio 7 d. rinkimų, kurie turės atverti, kas laimės majoro (mero) rinkimus - negras Richard G. Hatcher, demokratas, ar Joseph B. Radigan, respublikonas. Radigan yra biznieriūs, o Hatcher yra Gary miesto tarybos narys ir apskrities prosekutorius, abu turi rimti ir Gary 180,000 gyventojų gerai žinomi vyrai.

12 aviacijos linijų persikels į Midway

Chicago, meras Daley pranešė, kad į baigiamą atremontuoti Midway aerodromą nuo gruodžio 15 d. persikelia United Lines, o nuo vasario 1 dienos prasidės aptarnavimas vienolikos kitų aviacijos linijų.

ANNA (WASKA) VAZGAUSKAS

Pagal tėvus Butkus Gyv. 3520 W. 62 Pl. Mirė 1967 m. spalio 29 d., sulaukusi 77 metų amžiaus. Gimusi Laidotuvė. Amerikoje išgyveno 70 metų. Paliko nuliūdę dukte Vera su vyru Felix Boton, marti Josephine Waska - mirusio sūnaus Benedict Waska žmona, anūkat: Joseph C.P.P.S., Audrey Been, Lorenz Waska, seserys: Marie Butler ir Frances Carrier ir kiti gimines, draugai ir pažįstami. Velionė buvo mirusios Joseph B. žmona. Kūnas pašarvotas Egan koplyčioje, 3700 W. 63rd St. Ketvirtadienį, lapkričio 2 dieną 10 val. ryto bus lydima iš koplyčios į St. Nicolaus of Tolentine parapijos bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus laidojama Sv. Kazimiero kapinėse.

Visi a. a. Annos Vazgauskas gimines, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jai paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Dukte, marti, anūkaiti ir seserys. Laidotuvė Direktorius-Egan. Tel. LU 2-2000.

STANISLAVA - STELLA DAUKSA - BRAZAUSKAITĖ

Gyv. 6639 So. Sacramento Mirė 1967 m. spalio 29 d., 1:15 val. ryto, sulaukusi 75 metų amžiaus. Gimusi Lietuvoje, Tauragės apskr. Amerikoje išgyveno 75 metus. Paliko nuliūdę: vyras Vladislavas, 2 dukterys: Laddie ir Eugenia Dauksos, sūnus Edward su žmona Anna, anūkait: Dolores Wesley su vyru Gene, Patricia Durkin su vyru Anthony, Loretta Cikowski su vyru Paul ir Aneta Dauksa, 6 proanūkait, 2 seserys: Alice Pierzynski ir Anna Grudsky su vyru Robert, artima drauge Anna Stulga ir kiti gimines, draugai ir pažįstami. Kūnas pašarvotas Mažeika-Evans koplyčioje, 6845 So. Western Avenue. Ketvirtadienį, lapkričio 2 dieną 9:15 val. ryto bus lydima iš koplyčios į Sv. Kryžiaus parapijos bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus laidojama Sv. Kazimiero kapinėse. Visi a. a. Stanislavos Dauksos gimines, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jai paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą. Nuliūdę lieka: Vyras, dukterys, sūnus, seserys ir anūkait. Laidotuvė Direktorius Mažeika-Evans. Tel. RE 7-3600.

ANNA (WASKA) VAZGAUSKAS

Pagal tėvus Butkus Gyv. 3520 W. 62 Pl. Mirė 1967 m. spalio 29 d., sulaukusi 77 metų amžiaus. Gimusi Laidotuvė. Amerikoje išgyveno 70 metų. Paliko nuliūdę: dukte Vera su vyru Felix Boton, marti Josephine Waska - mirusio sūnaus Benedict Waska žmona, anūkat: Joseph C.P.P.S., Audrey Been, Lorenz Waska, seserys: Marie Butler ir Frances Carrier ir kiti gimines, draugai ir pažįstami. Velionė buvo mirusios Joseph B. žmona. Kūnas pašarvotas Egan koplyčioje, 3700 W. 63rd St. Ketvirtadienį, lapkričio 2 dieną 10 val. ryto bus lydima iš koplyčios į St. Nicolaus of Tolentine parapijos bažnyčia, o po gedulingų pamaldų bus laidojama Sv. Kazimiero kapinėse.

Visi a. a. Annos Vazgauskas gimines, draugai ir pažįstami nuosirdžiai kviečiami dalyvauti laidotuvėse ir suteikti jai paskutinį patarnavimą ir atsiveikimą.

Nuliūdę lieka: Vyras, dukterys, sūnus, seserys ir anūkait. Laidotuvė Direktorius Mažeika-Evans. Tel. RE 7-3600.



GUŽAUSKU BEVERLY HILLS GĖLINYČIA GELES VISOMS PROGOMS 2443 WEST 63rd STREET Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

GĖLININKAS (PUTRAMENTAS)

Linksmumo arba liūdesio valandoje gražiausios gėlės ir vainikai, antkapių papuošalai ir sezoninės kapams gėlės. ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS) 5525 So. Harlem Ave. - 586-1220

LOVEIKIS Telegrama: Visas Pasaulio Dalls KVIETKININKAS Gėlės Vestuvoms, Banketams ir Pagrabams 3316 So. Halsted St. Yards 7-7308

PETKUS TĖVAS IR SŪNUS MARQUETTE FUNERAL HOME 2533 W. 71st STREET Tel.: Grovehill 6-2345-6 1410 So. 50th AVE., CICERO Tel.: Townhall 3-2108-9 TRYS MODERNIŠKOS KOPLYČIOS AIKŠTE AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

Laidotuvų Direktoriai MAŽEIKA & EVANS 6845 SO. WESTERN AVE. TRYS MODERNIŠKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS MAŠINOMS VIETA REpublic 7-8600 REpublic 7-8601

John F. Eudeikis Laidotuvų Direktorius SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDŪJIMO ISTAIGA 4605-07 So. HERMITAGE AVENUE Tel.: Yards 7-1741 - 1742 4330-34 So. CALIFORNIA AVENUE Telefonas: LAFayette 3-0440 MODERNIŠKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

NARIAL: Chicago, Lietuvių, Laidotuvų, Direktorių, Asociacijos AMBULANCE PATARNAVIMAS DIENĄ IR NAKTĮ TURIME KOPLYČIAS VISOSE MIESTO DALYSE

L. BUKAUSKAS IR SŪNUS 10821 S. MICHIGAN AVE. Phone: Commodore 4-2228 BUTKUS - VASAITIS 1446 S. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone, OLYmpic 2-1003 ANTANAS M. PHILLIPS 3307 S. LITUANICA AVENUE. Phone: YARDS 7-3401

STEPONAS C. LACKAWICZ 2424 WEST 69th STREET REpublic 7-1213 2314 WEST 23rd PLACE Virginia 7-6672

GEORGE F. RUDMIN 3319 S. LITUANICA AVE. Tel.: Yards 7-1138-1139

PETRAS BIELIŪNAS 4348 So. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572

P. J. RIDIKAS 3354 S. HALSTED STREET Phone: YARDS 7-1911

LAWN FUNERAL HOME Sigmund J. Sutkus 7909 STATE RD. OAK LAWN, ILL. Phone: 636-2320



Lietuvių Operos baliuje, spalio 21 d. programa išpildė jaunos dainininkės V. Grigelaitytė (kairėje) ir L. Nakutytė. Viduryje stovi pianistas Alv. Vasaišis. Foto V. Račkauskio

JAV gyventojų daugėjimas
Po 3 savaitių bus 200 milijonų
po 33 metų 300,000,000

Lapkričio 20 dieną apie 10 valandą ryto Chicago laiku gims du šimtai milijoninis amerikietis, skelbia statistikos žinovai Washingtone. Į tą skaičių neįeina užjūriuose esančių JAV karių žmonės ir vaikai, kituose kraštuose tarnaujančių diplomatų šeimos, Karibų salų gyventojai ir pan.

Kaip sparčiai daugėja žmonių, galima išvaizduoti iš to, kad 200 - milijoniniam užgimus, puspenkiolika sekundžių vėliau gims 200,000,001 - sis amerikietis ir taip kas puspenkiolika sekundžių, kol 2000 metų pabaigoje JAV turės 300,000,000 gyventojų.

1610 metais buvo tik 350 baltųjų kolonistų

Pirmoji baltųjų ateivių kolonija Virginija 1610 metais turėjo 350 gyventojų. Pirmojo milijono gyventojų Amerikos kolonijos pasiekė 1745 metais, o 1790 metais, padarius pirmąjį gyventojų surašymą. Jungtinės Amerikos Valstybės jau turėjo 3,929,211 žmonių, gyvenusių pirmosiose trylikoje susifederavusių valstybių. 1853 metais gyventojų padaugėjo iki 25 milijonų, 1886 metais jau buvo 50 milijonų.

Nuo pirmosios, Virginijos kolonijos įsteigimo iki 1915 metų, tai yra per 300 metų Amerikos gyventojų padaugė-

TERRA
Brangenybės, Laikrodžiai, Dovanos visoms progoms
3237 WEST 63rd ST., CHICAGO
Telef. 434-4660

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ
IR KITUS KRAŠTUS
P. NEDZINSKAS, 4065 Archer,
Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

MOVING APDRAUSTAS PERKRAUSTYMAS IS TOLI IR ARTI
(Nauji dideli traukai - (Naujas kraustymo traukas)
Slegu metų patirtimas - Slegu išsibūgintas patirtimas
JUOZAS NAUJOKAITIS
2022 N. 69 St. Chicago 36 Ill. Tel. Hillbrook 5-9209

SIUNTINIAI Į LIETUVĄ
Licenzijuota lietuvių įmonė, registruota U. S. Department of Justice
COSMOS PARCELS EXPRESS CORP.
MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE
2608 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2787
2501 W. 69th St., Chicago, Ill. 60629. — Tel. WA 5-2737
3212 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608. — Tel. CA 5-1864
DIDELIS PASIRINKIMAS medžiagų ir visų kitų Lietuvoje pagedaujanų prekių labai prieinamomis, žemesnėmis negu kitur kainomis. KREIPKITES į mūsų vienintelę Chicago lietuvių įstaigą, turinčią teisę SAVO VARDU siųsti siuntinius tiesiai iš Chicago į Lietuvą.
Vedėjai: E. ir V. ZUKAUSKAI

HELP WANTED — FEMALE
Reikia Darbininkių

SEIMININKĖ
Aukšto pareigūno šeimai Glencoe apylinkėje reikalinga patyrusi seimininkė prisidėti prie kitų tarnautojų ir atlikti namų ruošą. Turės savo kambarį gražiamame name ant Michigan ežero kranto. Pradinis atlyginimas \$70.00 į savaitę ir kiti priedai, rekomendacijos reikalingos.

Dėl informacijų skambinkite
379-3700 ext. 284

◆ TABLE GIRLS
◆ SEWING MACHINE OPERATORS

SOME EXPERIENCE DESIRABLE.
Starting salary \$2.41 per hour. Excellent benefits and working conditions.

UNITED FELT CO.
Phone 376-6767

REIKALINGOS DARBININKĖS Continental restorana, 3131 So. Halsted Street, Tel. 842-9559.

FC BOOKKEEPER
LIGHT STENO. TYPING AND PAYROLL.
1 girl office. Top salary for top girl. \$140.00. 5 day week.
JOHN H. MOSACK CO.
1418 So. MICHIGAN
663-1418

SALAD WOMAN
to assist in preparation and service of salads for brand new downtown cafeteria.
No Saturdays, Sundays, holidays or late hours.
B O L L I N G
141 W. JACKSON
Lower arcade

PATIKIMA MOTERIS
Bendrai namų ruošai. Paprastas virimas vienas asmeniui. Gyventi vietoje ar kitur, 5 darbo dienos. Privatus kambarys, vonia ir T. V. Atlyginimas pagal susitarimą. Gera namų tinkamam asmeniui. Gera transportacija. Saurėje. Turi mokėti kiek angliskai. Tel. 477-0590.

rekordinė muzika. Tiketai po \$2, studentams ir vaikams po \$1.

Pavojingas taksi šoferių darbas

Sekmadienio rytą anksti banditas pasazerius ties 1075 W. 14th Street nušovė Checker taksi šoferį Roger Jones, 25 metų, ir jį išstūmė į gatvę visu greičiumu nuvažiavo jo taksi automobiliu. Tai matė viešas asmuo pro langą, tik negalėjo matyti, ar taksi automobilis nuvažiavo vienas ar daugiau piktadarių. Jones turėjo apie \$60 pinigų, bet jo kišenėse neberasta nei pinigų nei pinigėlių.

TRUMPAI

— Naujienos galima gauti inž. Liudo Mikšio 700 puslapių knygą "Iš istorijos ūkanų ateina Lietuva". Įžanga į lietuvių tautos pristorę. Knygos kaina \$15.00, kieti viršeliai. Knygą pasiūsiame, gavę \$15.00 čekį arba Money orderį.

— **Zurnabistas Jonas Vaidelis** pakviestas surengti spaudos parodą JAV ir Kanados lietuvių III-jame Kultūros Kongrese. Spaudos parodoje numatyta išstatyti leidiniai išleisti tarpkongresiniame, penkerių metų laikotarpyje.

— **Jaunimo sekcija** JAV ir Kanados lietuvių Kultūros Kongrese organizuoja PLB Valdymo jaunimo sekcijos vadovė Jūra Gailiūsyte. Kadangi tuo metu besimokančių jaunimui yra atostogos, todėl laukiama, kad šioje sekcijoje dalyvaus didelis jaunimo skaičius. Sekcijos posėdžiai vyks lapkričio mėn. 24 d. (penktadienį). Visas lietuvių jaunimas kviečiamas Kultūros Kongrese dalyvauti.

— **Karaliaus Mindaugas** kanta ir opera Maras, naujais kompozitoriaus Dariaus La-

HELP STRENGTHEN
AMERICA'S PEACE POWER
BUY U.S. SAVINGS BONDS

HELP WANTED — MALE
Darbininku Reikia

MOTOROLA NEEDS JANITORS
FOR
LIGHT WORK IN PRODUCTION AREA.

This is a good opportunity for men. We offer many company benefits including profit sharing.

APPLY

MOTOROLA
4537 W. AUGUSTA BLVD.
OR
9401 W. GRAND AVE.

FRANKLIN PARK
EMPLOYMENT OFFICE OPEN 9 A. M. TO 4 P. M.

An Equal Opportunity Employer

FOREMEN

Our company is continuing to expand and is seeking qualified foremen. Experience in heavy industry is necessary and freight car experience would be helpful.

Excellent salary and fringe benefits.

Contact Mr. T. E. EWERS on Mon.-Fri., from 9 A. M. to 4 P. M. at:
568-4050 or 388-4552

U. S. RAILWAY EQUIPMENT
13500 S. Mozart Street
Blue Island, Illinois

An Equal Opportunity Employer

OLD WORLD CRAFTSMEN
SANDEL MANUFACTURING CO.

A leader among manufacturers of fine lamps now has several opportunities for men having woodworking experience.

If you are the type of person, who takes pride in making a fine product, you are our man. Excellent pay and working conditions.

Age is not a factor.
Apply in person to Mr. DROWER
SANDEL MANUFACTURING CO.
3618 So. Loomis Place

An equal opportunity employer

GLASS INSTALLER
Experienced Glazier.
Must Drive. 5 Day Week
Steady Work. Good starting salary.
Phone 523-8300

RENTING IN GENERAL
Nuomos

4430 W 111th STREET
OAK LAWN, ILLINOIS
445-3511

SUAUGUSIEMS ISNUOMOJAMI nauji liuksus (semi-sound proof) butai.

Įeinami iš priekio ir iš kiemo. Vienu miegamuoju — \$160; dviem miegamais — \$185-190. I nuomą įskaitoma apšildymas, karštas vanduo ir virinui gasas. Arti CTA autobusu.

SKAMBINTI
445 - 3511

pinško kūrinių išpildomi Kultūros Kongreso metu simboliškai derinasi su 50-ties metų Lietuvos nepriklausomybės atstatymo sukaktimi. Mindaugas padėjo pagrindus Lietuvos valstybei, o Maras vaizduoja lietuvių tautos tragediją.

Abiems kūriniams žodžius sukūrė poetas Kazys Bradūnas. Kūrinių išvedimui į sceną kūrėjai ir rengėjai įdeda daug darbo, todėl laukia ir iš lietuvių visuomenės įvertinimo. Didžiausias įvertinimas — atsilankymas į spektaklius. Rengėjai pageidauja, kad norintieji šiuos kūrinius pamatytų ir išgirstų, bifetus išgirtų iš anksto.

HELP WANTED — MALE
Darbininku Reikia

MOTOROLA NEEDS JANITORS
FOR
LIGHT WORK IN PRODUCTION AREA.

This is a good opportunity for men. We offer many company benefits including profit sharing.

APPLY

MOTOROLA
4537 W. AUGUSTA BLVD.
OR
9401 W. GRAND AVE.

FRANKLIN PARK
EMPLOYMENT OFFICE OPEN 9 A. M. TO 4 P. M.

An Equal Opportunity Employer

FOREMEN

Our company is continuing to expand and is seeking qualified foremen. Experience in heavy industry is necessary and freight car experience would be helpful.

Excellent salary and fringe benefits.

Contact Mr. T. E. EWERS on Mon.-Fri., from 9 A. M. to 4 P. M. at:
568-4050 or 388-4552

U. S. RAILWAY EQUIPMENT
13500 S. Mozart Street
Blue Island, Illinois

An Equal Opportunity Employer

OLD WORLD CRAFTSMEN
SANDEL MANUFACTURING CO.

A leader among manufacturers of fine lamps now has several opportunities for men having woodworking experience.

If you are the type of person, who takes pride in making a fine product, you are our man. Excellent pay and working conditions.

Age is not a factor.
Apply in person to Mr. DROWER
SANDEL MANUFACTURING CO.
3618 So. Loomis Place

An equal opportunity employer

GLASS INSTALLER
Experienced Glazier.
Must Drive. 5 Day Week
Steady Work. Good starting salary.
Phone 523-8300

RENTING IN GENERAL
Nuomos

4430 W 111th STREET
OAK LAWN, ILLINOIS
445-3511

SUAUGUSIEMS ISNUOMOJAMI nauji liuksus (semi-sound proof) butai.

Įeinami iš priekio ir iš kiemo. Vienu miegamuoju — \$160; dviem miegamais — \$185-190. I nuomą įskaitoma apšildymas, karštas vanduo ir virinui gasas. Arti CTA autobusu.

SKAMBINTI
445 - 3511

pinško kūrinių išpildomi Kultūros Kongreso metu simboliškai derinasi su 50-ties metų Lietuvos nepriklausomybės atstatymo sukaktimi. Mindaugas padėjo pagrindus Lietuvos valstybei, o Maras vaizduoja lietuvių tautos tragediją.

Abiems kūriniams žodžius sukūrė poetas Kazys Bradūnas. Kūrinių išvedimui į sceną kūrėjai ir rengėjai įdeda daug darbo, todėl laukia ir iš lietuvių visuomenės įvertinimo. Didžiausias įvertinimas — atsilankymas į spektaklius. Rengėjai pageidauja, kad norintieji šiuos kūrinius pamatytų ir išgirstų, bifetus išgirtų iš anksto.

REAL ESTATE

REAL ESTATE FOR SALE
Namai, Žemė — Pardavimui

PASKOLOS, PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ŽEMAIMS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAIMS

DEL VISU INFORMACIJU, KREIPKITES Į
MUTUAL FEDERAL SAVINGS
JOHN J. KAZANAUSKAS, prezidentas
2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

PLATUS PASIRINKIMAS NAMU PIRKIMUI
BUTU NUOMAVIMUI — NOTARIATAS — VERTIMAI
DRAUDIMO AGENTŪRA PATARNAUJA VISAIS DRAUDIMO REIKALAIS

BELL — REALTY
J. BACEVICIUS
6455 So. Kedzie Ave. — PProspect 8-2233

• NAMU IR BIZNIU PIRKIMAS - PARDAVIMAS • NOTARIATAS
• PATVIRTINTI VERTIMAI • IMMIGRACIJS VOPIERIAI
• PAJAMU MOKESCIAI — INCOME TAX.

LEONAS REAL ESTATE
2735 WEST 71st STREET TEL. 925-6015

CICERO — BEVEIK NAUJAS, 5 butu, 5623 gatiu apylinkėje, 4x3, 1x4, Zemu radiatoriu siluma. Keramikos plyteliu vonios, \$635 pajamu mėnesiui, \$55,900, \$10,000 imokėti. SVOBODA, 2134 So. 51st St., Cicero BI 2-2162 — LA 1-7038

LAIKAS PIRKTI DABAR
2 BUTU, apie 12 metų mūras. Radiumo šildymas. Ceramic vonios, garažas. Arti mūsu, \$36,000.
LUKSUS 6 metų, 2 aukštų mūras. Arti \$6,500 pajamu. Imūrytos virtuvės, brangūs karpetai. 2. auto mūro garažas. Prie parko, \$56,900.
6 KAMBARIU puošnus mūras su veranda, karpetais, 1½ vonios, mūro garažu ir daug kitų priedu, \$28,000.
1½ AUKSTO MŪRINIS, 2 butai, naujas gazo šildymas, garažas, Marquette Parke, \$22,000.
2 AUKSTU MŪRAS ant kampo, 2 butai ir biznis. Platus sklypas, garažas, Marquette Parke, \$22,000.
MŪRINIS, 7 kambariai, 2½ ceramic vonios. Įrengtas beismontas. Insuliuotas stogas. Moderni virtuvė, naujas garažas. Arti ofiso, \$23,300.
OCTAGON — gelyvas, 2 po 6, mūras, naujas gazo šildymas, kabinetu virtuvės, naujos vonios, Marquette Parke, \$34,500.
7 KAMBARIU REZIDENCIJA. Apie 80 ir California. Modernūs įrenginiai. Karpetai. Oro vėsinimas. Garažas, \$26,600.
5 KAMBARIU "GEORGIAN". 45 pėdų lotas. Garažas. Marquette Parke, \$16,850.
10 BUTU MŪRAS. Apie \$13,000 pajamu, 60 pėdų lotas. Marquette Parke. Imokėti apie \$26,000.

APDRAUDŲ AGENTŪRA:
namų, automobilių gyvybės, sveikatos ir biznio.
Patogios išsimokėjimo sąlygos.
J. BACEVICIUS
6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233

K. ERINGIS
CALIFORNIA SUPER SERVICE
Taisomi auto motorai, stabdžiai, tune-ups ir t. t.
4824 So. CALIFORNIA AVE.
CHICAGO, ILL. TEL. VI 7-9327

LEO'S SINCLAIR SERVICE
Leonas Frankcus, Sav.
Stabdžiai, sankabos, transmisijos — (Standartinės ir Automatinės) ir motorų remontas. — Towing.
5759 So. WESTERN AVE.
Tel.: PR 8-9533

S-T-R-E-T-C-H
YOUR DOLLARS
Call: Frank Zapolski
3208½ W. 95th St.
GR 6-4339
GA 4-8654

NORVILA
REAL ESTATE AND BUILDERS
2658 WEST 59th STREET
PProspect 8-5454

A. T VERAS
LAIKRODŽIAI IR BRANGENYBĖS
Pardavimas ir Taisymas
2646 WEST 69th STREET
Tel.: Republic 7-1941

A. & L. INSURANCE & REALTY
A. LAURAITIS
INCOME TAX
4645 So. ASHLAND AVE.
LA 3-8775
(Currency Exchange įstaigoj)
Pigūs automobilių draudimai.

BUILDERS AND CONTRACTORS
Namų Statyba ir Remontas
NUTEKEJIMO VAMZDŽIAI IR RINOS

Patyrusių specialistų nauji ir taisymo darbai. Įvairūs stogai ir kamina. Dažymas iš lauko pusės.

A. ABALL ROOFING
Įkurta prieš 50 metų
Skambinkit
LA 1 - 6047 arba RO 2 - 8778

Pilnai apdrausta, darbas garantuotas. Įkainavimas veltui, kreipkitės bet kada.

HEATING CONTRACTOR
Irengiu naujus ir perstatau senus visų rūšių namo apšildymo pečius ir air-conditioning į naujus ir senus namus. Irengiu vandens boilerius ir stogu rinas (gutters). Darbas atliekamas greit, sąžiningai ir garantuotai. Apšalčiavimai nemokamai.

Turiu leidimus dirbti mieste ir užmiesčiuose.
Domas Zukauskas
HEATING & SHEET METAL
4444 So. Western Ave., Chicago, Ill. 60609.
Tel.: VI 7-3447

A. ABALL ROOFING
Įkurta prieš 50 metų
VISOKEIUS STOGUS, rinas ir nutekiojimus vamzdžius sutaisome arba naujus įdedame.
KAMINUS IŠVALOME ir pataisome. Nudažome namus iš lauko ir atliekame "tuckpointing" darbus. Esame apdrausti, visas darbas garantuotas.

Skambinkit
LA 1 - 6047 arba RO 2 - 8778
Įkainavimas veltui, kreipkitės bet kada.

VACYS CONSTRUCTION CO.
REZIDENCINIAI, KOMERCINIAI, MEDICINOS IR KITOKI PASTATAI
2457 West 69th Street
Tel. HE 4-7482

SIUNČIAMSI SIUNTINIAI
į Lietuvą ir kitus kraštus.

DIDELIS PASIRINKIMAS MEDŽIAGŲ IR KITŲ PREKIŲ.

EXPRESS GIFT PARCEL SERVICE
3320 So. HALSTED ST.
LA 3-2021

L. KAVALIAUSKIENĖ

"NAUJENOS" KIEKVIENO DARBO ŽMOGAUS DRAUGAS IR BICIULIS